



# Stadt Kelsterbach aktuell



37. Jahrgang

Freitag, den  
22. Dezember 2023

Ausgabe 51/52/2023

Wochenzeitung mit den amtlichen Bekanntmachungen der Stadt Kelsterbach



## Sehr geehrte Mitbürgerinnen und Mitbürger!

Auch in diesem Jahr möchten wir im Weihnachtsgrußwort die wichtigsten Ereignisse des ablaufenden Jahres Revue passieren lassen, aber auch vielen Menschen Danke sagen.

Jeder von Ihnen mag selbst entscheiden, wie man das Jahr 2023 bilanziert beziehungsweise empfunden hat. Für unsere Stadt war es ein ereignisreiches, aber auch turbulentes Jahr mit immer größeren kommunalen Herausforderungen. Dazu zählen in der ersten Hälfte die Energieknappheit und die Anstrengung, so wenig wie möglich Energie zu verbrauchen. Das hat natürlich in öffentlichen Gebäuden auch zu Einschränkungen in der Nutzung geführt. Nun gilt es, für die kommunale künftige Wärmeplanung klimaneutrale Energieträger zu erschließen. Leider ist der völkerrechtswidrige Krieg Russlands gegen die Ukraine eine immer stärkere Belastung, insbesondere für die Menschen vor Ort, die in ständiger Angst vor den russischen Angriffen leben müssen.

Mit dem Terroranschlag gegen israelische Zivilisten und die darauffolgenden kriegsähnlichen Zustände in Palästina – auch zur Befreiung von israelischen Geiseln – ist ein weiterer schwelender Konflikt ausgebrochen. Auch hier leiden die Zivilisten, die sich in kaum vorstellbaren Lebensumständen befinden und auf dringende Hilfe angewiesen sind. Wir sind dankbar, dass wir in der Entwicklung der Stadt vieles auf den Weg gebracht und einige wichtige Meilensteine der Stadtentwicklung erreicht haben. Dazu zählen die Neubauten weiterer Kindertagesstätten, der Umbau der Bürgermeister-Hardt-Schule, die technische Sanierung der Gesamtschule

und der Neubau der Karl-Treutel-Schule. Der größte Teil unserer Investitionen wird für die Bildung und für unsere nächsten Generationen verausgabt. Aber auch ein flächendeckender Breitbandanschluss ist ein wichtiger Meilenstein für die Zukunft unserer Stadt. Unsere Städtepartnerschaft mit Baugé-en-Anjou hat leider einen herben menschlichen Verlust erlitten. Wir sind sehr traurig, dass im Sommer dieses Jahres der Ehrenschwisterungspräsident Joseph Ergand plötzlich verstorben ist. Wir konnten aber auch mit der Einweihung des neuen Baugé-Platzes und mittels der markanten Motive aus unserer Partnerstadt an der Fassade der umliegenden Gebäude ein weiteres besonderes Band der Freundschaft knüpfen. Die sehr gut besuchte Bürgerversammlung im November dieses Jahres hat gezeigt, dass wir den Dialog mit der Bevölkerung gerade nach der Corona-Pandemie intensivieren müssen. Deshalb werden wir im kommenden Jahr weitere Veranstaltungen zu Ihren Fragen und Themen durchführen. Gerade jetzt ist es von großer Bedeutung, neue Wege zu gehen und innovative Lösungen zu finden. Eine aktive Bürgerbeteiligung spielt dabei eine entscheidende Rolle. Denn nur, wenn wir alle gemeinsam an einem Strang ziehen und unsere Ideen und Meinungen einbringen, können wir unsere Stadt weiterentwickeln und den Bedürfnissen unserer Bürgerinnen und Bürger gerecht werden.

Wir laden Sie daher herzlich dazu ein, sich aktiv in unseren Vereinen und Initiativen einzubringen und die eingeschlagenen neuen Wege im Bereich der Bürgerbeteiligung mit uns zu gehen. Sei es durch Teil-

nahme an Gremiensitzungen, Bürgerversammlungen oder an den vielen Veranstaltungen. Gemeinsam können wir Ideen entwickeln, Projekte umsetzen und unsere Stadt noch lebenswerter gestalten.

Krieg, Flucht, Energiekrise, Inflation, Klimawandel, Wohnungsnot – in bewegten Zeiten wie diesen neigt man manchmal dazu, vor lauter Krisen das Gute und Schöne aus den Augen zu verlieren.

Dabei freuen wir uns über die vielen Bürgerinnen und Bürger, die durch Ihr Engagement unsere Stadt lebenswert machen und Menschen in Not unterstützen. Auch die vielen Vereine und Religionsgemeinschaften in unserer Kommune sind wichtige Stützen unseres sozialen Zusammenhalts. Sie bieten Gemeinschaft und Ausgleich durch Sport, Musik, Glauben oder Kunst und bringen Menschen über Generations- und Nationalitätsgrenzen hinweg zusammen. Ohne ehrenamtliches Engagement wäre die lebhaft, vielfältige Sport- und Kulturlandschaft in Kelsterbach nicht möglich. Einen besonderen Dank richten wir an unsere freiwillige Feuerwehr und die Rettungskräfte der verschiedenen Organisationen, die durch Ihre Einsätze Personen versorgt und gerettet haben. Lassen Sie uns auch weiterhin mit Optimismus und lösungsorientiert Herausforderungen anpacken. Denn es ist, wie es ist: Nur gemeinsam, in einem erfolgreichen Netzwerk, sind wir stark und selbstwirksam.

Weihnachten, das ist das Fest des Friedens und der Nächstenliebe. Und auch ein Fest, das Freude, Liebe und Hoffnung schenkt.

Wir wünschen Ihnen ein friedvolles Weihnachtsfest und ein gutes, vor allem gesundes neues Jahr 2024!

Manfred Ockel  
Bürgermeister

Frank Wiegand  
Stadtverordnetenvorsteher

Kurt Linnert  
Erster Stadtrat

## Kleeblatt bleibt geschlossen

Allen Mitgliedern und der Einwohnerschaft Kelsterbachs möchten wir mitteilen, dass die Geschäftsstelle Kleeblatt in der Pfarrgasse 4 über die Weihnachtstage und Silvester geschlossen ist. In der Zeit von 20.12. 2023 bis einschließlich 14.1.2024 findet kein Gedächtnistraining, kein Café und kein Yoga statt. Auch die Geschäftsstelle bleibt geschlossen. Sollten Sie Hilfe oder Unterstützung brauchen sprechen Sie auf den Antwortbeantworter, er wird regelmäßig abgehört und wir melden uns zeitnah bei Ihnen. Ab dem 16. Januar 2024 sind wir wieder für Sie da. Wir wünschen Allen frohe und besinnliche Weihnachten und einen guten und gesunden Start in das Jahr 2024.

Gut informiert  
durch  
Ihr Amts- oder  
Mitteilungsblatt!

## Ambulante Senioren- und Familienpflege Alexandra Schmuck® e.K.

- Pflegedienstleitung: Martina Böneke -

Der Mensch steht bei uns im Mittelpunkt  
Grund- und Behandlungspflege  
Hauswirtschaftliche Versorgung  
Betreuungsleistungen  
Beratungseinsätze § 37.3 SGB XI  
und vieles mehr ...

Wir sind Vertragspartner aller Pflegekassen, Krankenkassen und Sozialhilfeträger  
Rufen Sie uns an – wir beraten Sie sehr gern

Telefon: 06107-9811240

Fax: 06107-9811242

Internet: pflegedienst-kelsterbach.de

email: hallo@pflegedienst-kelsterbach.de

Unser Büro: Am Hasenpfad 8, 65451 Kelsterbach



## Kurrendeblasen an Heiligabend

Der Posaunenchor Kelsterbach macht sich an Heiligabend, Sonntag, 24. Dezember, auf den Weg, um die Kelsterbacherinnen und Kelsterbacher musikalisch auf das Weihnachtsfest einzustimmen. Die Bläser haben elf Stationen festgelegt, die sie zwischen 14 Uhr und 17.15 Uhr aufsuchen, um dort jeweils einige weihnachtliche Lieder zu spielen. Los geht es um 14 Uhr am Altenwohnheim in der Moselstraße 26. Um 14.15 Uhr spielt der Posaunenchor dann vor dem Haus Weingarten in der Lilienstraße 2 auf. Nächste Station ist um 14.30 Uhr das Atrium in der Dahlienstraße 23. Von dort ziehen die Bläser weiter in die Straße Zum Sportfeld, wo sie um 14.45 Uhr vor dem Haus Nummer 18 musizieren. Das Gemeindehaus der

Friedensgemeinde im Brandenburger Weg 7 ist um 15.20 Uhr das folgende Ziel der Musikanten. Anschließend, um 15.35 Uhr, geht der Chor weiter zum Haus Tanne in der Tannenstraße 2. Um 15.50 Uhr werden die Posaunisten in der Markuskirche, Gerauer Straße 2, erwartet. Vor dem Michaelsaal, Haus Nummer 19 in der Straße Schöne Aussicht, ist um 16.10 Uhr der nächste Halt eingeplant, ehe es um 16.25 Uhr weitergeht ins Unterdorf, zur Nordendstraße 10. Die Christuskirche, Albert-Schweitzer-Straße 30, ist die nächste Station, dort spielt der Posaunenchor um 16.50 Uhr. Zum Abschluss des Kurrendeblasens kommt der Posaunenchor um 17.15 Uhr zur Martinskirche am Marktplatz. (wö)

## Zum Vormerken für 2024!

### Sportabzeichen-Urkunden werden übergeben!

Alle Sportabzeichen-Fans, die im Jahr 2023 ihre Prüfung erfolgreich bestanden haben, sind herzlich eingeladen zu ihrer „Erhrung“ - zur Übergabe der Sportabzeichen 2023.

Am **Sonntag, den 14. Januar 2024**, es ist der letzte Ferientag, um **11 Uhr** erwartet Euch das Sportabzeichen-Team in der Mehrzweckhalle Nord / Schloßplatz.

Die Veranstaltung findet wieder gemeinsam mit allen Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen statt. Das Sportabzeichen – Team freut sich auf Euch!

Nachfragen an [christine.gnida@tus-kelsterbach.de](mailto:christine.gnida@tus-kelsterbach.de)





## Spatenstich für die neue Karl-Treutel-Schule

Nach über zehn Jahren Planung und Vorbereitung war es am vergangenen Freitag endlich soweit: Der offizielle Spatenstich für den Neubau der Karl-Treutel-Schule (KTS) konnte auf dem Baufeld zelebriert werden. Im Beisein von Mitgliedern aus Stadtverwaltung, Magistrat und Stadtverordnetenversammlung sowie der beteiligten Planungsbüros, dem Generalunternehmer Hochtief und der KTS gab Bürgermeister Manfred Ockel den Startschuss für das „größte Investitionsprojekt, das Kelsterbach bislang stemmen musste.“ Dass die Stadt selber Schulträger ist, habe einen entscheidenden Vorteil. So könne gemeinsam mit den Schulen überlegt werden, wie die Bildungslandschaft in Kelsterbach verändert, verbessert und auf den neuesten Stand gebracht werden könne. „Mit dem Neubau der KTS haben wir uns vorgenommen, eine Schule für die Zukunft zu bauen, die den pädagogischen, ökologischen und klimatischen Anforderungen der nächsten Jahrzehnte entspricht“, so Ockel weiter. Die Schule solle ein Lern- und Wohnzimmer für die Kinder werden, die hier nach besten Möglichkeiten gefördert werden sollen. Ein Wunsch, den auch die stellvertretende Schulleiterin Sybille Schlemmer, teilt: „Wir hoffen, dass die Schule nicht nur ein Ort des Lernens, sondern auch der Inspiration und der Gemeinschaft wird. Ein Ort, an dem Kreativität und Selbstständigkeit gefördert werden.“

### Planung für eine Schule der Zukunft

Isabella Brauns, die ehemalige Schulleiterin der KTS, hob in ihren Begrüßungsworten hervor, wie froh sie sei, in Bürgermeister Ockel einen Verbündeten gefunden zu haben, als es um die Frage ging, ob ein Erweiterungsbau am alten Standort ausreiche, oder ein kompletter Neubau notwendig sei. Auch wenn bei den ersten Gesprächen 2012 noch nicht absehbar gewesen sei, wie sehr die Schülerschaft in den kommenden Jahren wachsen werde, habe sie stets für einen Neubau plädiert: „Da nehmen wir so viel Geld in die Hand, haben aber noch die Architektur aus dem vergangenen Jahrhundert für eine Pädagogik des letzten Jahrhunderts. Ich bin sehr froh, dass das nicht passiert ist.“

Ebenfalls sehr früh mit an Bord geholt wurde die Planungsgesellschaft Kplan. Vorstand Christian Lanzinger erklärt, dass bei der Planung nicht mit herkömmlichen Konzepten gearbeitet wurde, da sich die Anforderungen an Schulen deutlich geändert hätten. „Im Zuge der langjährigen Vorbereitungen war es auch gut, dass wir uns gemeinsam mit der Schule Gedanken über das pädagogische Konzept gemacht haben und so die Voraussetzungen für die konkrete Planung geschaffen haben“, konstatiert Lanzinger. Wichtige Punkte dabei seien gewesen, dass die neue Schule verschiedene Lernszenarien abbilden könne und pädagogische Konzepte ermöglichen solle, dass sie für die Kinder bei Ganztagsbetreuung ein Lebensraum mit Aufenthaltsqualität sei, dass Inklusion, Nachhaltigkeit, Energieeffizienz und Klimaschutz berücksichtigt werden.

Peter Hartmann, Hochtief-Niederlassungsleiter in Frankfurt, zeigte sich anlässlich des 150jährigen Jubiläums von Hochtief besonders stolz, dieses Projekt ausgerechnet in Kelsterbach realisieren zu dürfen. Denn die Gründer des Unternehmens, die Brüder Philipp und Balthasar Helfmann, kommen aus Kelsterbach und sind hier 1850 auch zur Schule gegangen. Er freue sich, der KTS und der Stadt Kelsterbach ein verlässlicher und kompetenter Partner zu sein bei der Umsetzung dieses wichtigen Projekts.

### Bauabschluss für 2025 geplant

Wenn alles nach Plan verlaufe, werde Ende Januar bereits die Gesamtbodenplatte fertig sein, so dass dann das gesamte Ausmaß der Schule schon ersichtlich ist. Insgesamt werden 6400 Kubikmeter Beton und 670 Tonnen Baustahl für die drei jeweils zweigeschossigen Schulhäuser verbaut. Diese werden dann eine Gesamtfläche von 10500 Quadratmetern haben, dazu kommt noch die Sporthalle mit einer Geschossfläche von 1450 Quadratmetern. Im Sommer 2024 werde der Montagebeginn der Fassade erfolgen und Anfang 2025 ist der Beginn der Erdarbeiten der 26.000 Quadratmeter großen Außenanlage geplant. Im Herbst 2025 ist dann der Abschluss der Arbeiten und der Umzug der KTS an den neuen Standort geplant.

An dem 30 Meter hohen Baukran, der Anfang Januar aufgestellt wird, sollen auch Webcams angebracht werden. Der Baufortschritt kann dann von allen Interessierten online unter <https://neubau-kts-kelsterbach.de/> verfolgt werden.

Hartmann schloss seine Ansprache mit einem Zitat von Albert Einstein: „Es ist nicht genug zu wissen, wie man es tut. Man muss auch wissen, warum man es tut.“ Im Fall des KTS-Neubaus seien das „Warum“ ganz klar die Kinder, für die der Neubau einen positiven Beitrag leisten solle. Einige von ihnen waren auch beim Spatenstich mit dabei. Denn alle Schülerinnen und Schüler der KTS waren dazu aufgerufen, ein Bild zu malen, wie sie sich ihre neue Schule vorstellen oder welche Ideen sie für den Neubau haben. Die Bilder wurden anschließend in der Aula ausgestellt und von den Kindern bewertet. Die Werke mit den meisten Punkten wurden dann auf Planen gedruckt und zieren ab sofort den Bauzaun. Die stolzen Künstlerinnen und Künstler der Klassen eins bis vier durften ihre Bilder vorstellen und an der Spatenstich-Zeremonie teilnehmen. Ob die Schule so aussehen wird, wie es sich die Kinder vorstellen, wird sich in rund zwei Jahren zeigen. (sb)



(hinten vlnr): Dirk Westpfahl (Architekt Phase 10), Isabella Brauns (ehemalige Schulleiterin KTS), Sybille Schlemmer (stellvertretende Schulleiterin KTS), Brigitta Hedde (Leiterin Staatliches Schulamt), Christian Lanzinger (Kplan), Peter Hartmann (Hochtief), Frank Wiegand (Stadtverordnetenvorsteher), Bürgermeister Manfred Ockel und Otmar Püchert (Hochtief) mit Kindern der KTS beim Spatenstich für den Schulneubau. Foto: (sb)



**DANKTE** ... an alle Besucher, Standbetreiber und Helfer für das gute Gelingen des Weihnachtsmarktes im Kelsterbacher Schlossgarten.

Wir wünschen allen ein frohes Weihnachtsfest, besinnliche Feiertage im Kreise Ihrer Lieben und einen guten Start ins neue Jahr!

Ihre Altkerweborsch Kelsterbach

## Zu schade fürs Archiv

### Die Weihnachtsbastelei

Damals wie heute wird in der schönsten Zeit des Jahres in den Kindergärten Weihnachts-schmuck gebastelt. So auch im Jahre 1966 im Kindergarten St. Josef in der Stegstraße, der heutigen Kita FlyingVilla. Oft diente das Gebastelte als kleine Nikolausüberraschung oder Weihnachtsgeschenk der Kinder für ihre Eltern. Wer die zwei Kinder sind, ist, wie so oft aus Bildern jener Zeit, leider nicht bekannt. Mit diesem Bild verabschiedet sich das Stadtarchiv für dieses Jahr und wünscht allen Kels-

terbacherinnen und Kelsterbachern ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch. Ein großer Dank gilt allen interessierten Leserinnen und Lesern der Rubrik und für die zahlreichen positiven Anmerkungen und Kommentare. Wer Bilder hat, die etwas für die Rubrik „zu schade fürs Archiv“ sein könnten, kann gerne das Stadtarchiv kontaktieren. E-Mail: [c.schoenstein@kelsterbach.de](mailto:c.schoenstein@kelsterbach.de) oder telefonisch 06107/773-210 (Herr Schönstein). (Foto/Text: Siebart/cs)



## Freizeit Sport Club Kelsterbach e. V.

Präsident Sport Club Kelsterbach e. V. • Langer Kornweg 13 - 15 • 65451 Kelsterbach

### Einladung zur Jahreshauptversammlung



Am Freitag, den 12.01.2024 um 19:00 Uhr, lädt der FSC zur Jahreshauptversammlung in sein Vereinsheim ein.

#### Tagesordnungspunkte:

1. Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden mit anschließender Verlesung des Protokolls aus dem Vorjahr
2. Bericht des Vorstandes
3. Berichte der Spartenleiter
4. Bericht der Kassenprüfer mit anschließender Diskussion
5. Entlastung der Kassieren
6. Neuwahlen: Schriftführer, Hülfewart, Pressewart, Vergütungsausschuss sowie eines Kassenprüfers
7. Planung der 50-Jahr-Feier
8. Beschlussfassung über Anträge des Vorstandes und Anträge der Mitglieder (Anträge zur Jahreshauptversammlung müssen spätestens am Montag, den 08. Januar 2024 beim Vorstand eingegangen sein!)
9. Verschiedenes

Über reges Interesse und Teilnahme würden wir uns riesig freuen.

Der Vorstand



Kelsterbach, den 12.12.2023

FSC-Kelsterbach.de Bankverbindung: HELADEF1030 Kelsterbach e. V. ist Mitglied im Landesverband Hessen e. V.  
Langer Kornweg 13 - 15 Kelsterbach, DE 65451 Kelsterbach Kassenkonto: Grob-Ges., DE43 5685 2553 0005 0033 22 FSC-Kelsterbach@gmx.de

## Redaktionsschluss- vorverlegungen 2023

**KW 51 Vorweihnachtswoche**

keine Vorverlegung

**KW 52 Weihnachtswoche**

Ausgabe entfällt

jeweils 11.30 Uhr im Verlag

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

LINUS WITTICH Medien, Redaktion



## Weihnachtungswünsche werden wahr

142 liebevoll verpackte Geschenke kamen während der Weihnachtswunschbaumaktion, bei der sich benachteiligte Kinder des wünschenden konnten, zusammen. Seit Mittwoch sind sie abholbereit und warten unter dem wunderschönen Weihnachtsbaum im Stadtteilzentrum Mandelhain auf ihre jungen Empfänger und Empfängerinnen. Noch bis Freitag um 13 Uhr ist es möglich, sein Geschenk abzuholen, damit alle Weihnachtswünsche wahr werden.

Im vorigen Jahr waren es noch 147 Kinder, die einen Herzenswunsch zu Weihnachten äußerten und erfüllt bekamen. Den Abwärtstrend erklärt Agneta Becker von der städtischen Sozialarbeit so, dass in diesem Jahr mehr Familien eine Arbeit gefunden haben, zum Beispiel, weil es sich um Geflüchtete handelte, die ihre Deutschkenntnisse verbessern konnten. „Das ist in diesem Sinne also auch keine traurige Entwicklung, sondern eine positive, denn diese Familien haben aus der Bedürftigkeit herausgefunden“, so Becker. Den Nachweis der Bedürftigkeit könne man einfach erbringen, so Becker weiter, indem man vom Jobcenter eine Bescheinigung vorlege.

Die Spendenbereitschaft dagegen sei ungebrochen hoch, erklärte Sara Bouhouchi-Gouhar, von der Caritas, die regelmäßig im Mandelhain arbeitet. „Es gibt Familien, die sich jedes Jahr engagieren und entweder direkt einen Wunschzettel vom Baum pflücken oder kurz vor Ende fragen, ob noch Wunschzettel übergeben sind und diese Geschenke dann besorgen.“ Die Klassiker, die in jedem Jahr auftauchen sind Puppen, Kuschtierchen, Wintermäntel oder Polizei- und Feuerwehrautos. Neu dabei war in diesem Jahr der Wunsch nach einer Smartwatch.

Die Geschenke sollen dabei einen Wert von 20 Euro nicht übersteigen. Eigentlich, denn es gibt immer wieder Wunscherfüller, die den spezifischen Wunsch nicht im vorgegebenen finanziellen Rahmen erfüllen können und dann mehr ausgeben. Aber es geht auch umgekehrt. „In diesem Jahr hatten wir einen Zettel, auf dem sich ein Kind wünscht, überrascht zu werden. Ich glaube, jedes Kind findet sein Glück“, so Bouhouchi-Gouhar.

Bereits im dritten Jahr fand die Weihnachtswunschbaumaktion statt, doch es ist das erste Mal, dass sie im dieses Jahr neu eröffneten Stadtteilzentrum Mandelhain durchgeführt wurde. Wie bereits in den Jahren zuvor, stand der Wunschzettelbaum in der Bibliothek. Die Geschenke wurden jedoch im Mandelhain abgegeben, sortiert und auch dort unter den festlichen Weihnachtsbaum gelegt.

Begonnen haben die Vorbereitungen für den Weihnachtswunschbaum bereits im Sommer als die damaligen FSJler (Freiwilliges Soziales Jahr) die Wunschzettel ausgedruckt haben. In die heiße Phase ging es dann Anfang Oktober, damit Ende Oktober alles fertig war und losgelegt werden konnte. „Wir verteilen in allen Kelsterbacher Kindergärten und Schulen die Wunschzettel, damit wir so viele infrage kommende Kinder wie möglich erreichen können“, erklärt Bouhouchi-Gouhar. Und das Ergebnis kann sich sehen lassen, findet Bürgermeister Manfred Ockel und Stadtverordnetenvorsteher Frank Wiegand, die sich ebenfalls an der Aktion beteiligt hatten. Der Weihnachtsbaum mit allen 142 Geschenken strahlte im nicht minder festlich geschmückten Mandelhain, so dass spätestens jetzt eine wunderbare Weihnachtstimmung aufkam. (Text und Bilder ana)



Jetzt kann Weihnachten kommen - und die Kinder.



Ein besonderer Wunsch.



v.l. Bürgermeister Manfred Ockel, Axel Hechler, Bereichsleiter der Caritas im Kreis Groß-Gerau, Sara Bouhouchi-Gouhar von der Caritas, Agneta Becker von der städtischen Sozialhilfe und Stadtverordnetenvorsteher Frank Wiegand freuen sich über die erfolgreiche Weihnachtswunschbaumaktion.

## Werner Georgs Lyrikeckchen

### E Woch vor Weihnachte

Jetzt hot die Vorweihnachtszeit e End',  
ich maan was mer Advent aach nennt,  
die Bääm steh'n nackisch in de Geschend,  
es schuckert aam, wenn's drauße rehend.

Nur in de Maastraß' die Platane,  
als dehte se grad gar nix ahne,  
die griene frech un sin belaubt,  
wer hot dann dene des erlaubt?  
In de Aalach, die Parkbänk stehe dumm,  
un nutzlos in de Geschend rum,  
kaan Deiwel mer druff sitze sieht,  
weil mer en kalte Hinnern kriecht.

Un was fast nie da, in letzter Zeit,  
es hot sogar schon schee geschneit,  
un was fern Bündel kam do runner,  
manch Geschend ging im Schnee fast unner.

Die Kaufhauskasse klinge alleweil,  
ich waab es piepse aach en Deil,  
do schmilzt eweg es Weihnachtsgeld,  
in de Lade sieht mer Weihnachtswelt.

Jetzt backt mer gern aach Weihnachtsplätzcher,  
ob Fraa, ob Mann, ob klaane Schätzcher,  
sie sin der Familie ganzer Stolz,  
schee merb, nur net so hart wie Holz.

Do werd geweljert un ausgestoche,  
un dann gebacke oft schon vor Woche,  
gekaaft wem kaa, naa Gott behüte,  
des war wie Weihnachte im Sude.

Am „Heilig Abend“ ganz allaa,  
do fängt schon morjens de Abend aa;  
de „Heilig Abend“ is der Daach,  
den ich deshalb am liebste maach.

Am Abend gehn mei Frau un ich,  
besinnlich in die St. Martins Kirch,  
der große Tannebaum, e groß Krippespiel,  
erweckt e feierlich Gefühl.

Wenn mer die Krippe intensiv betracht,  
denkt weit zurück, an die „Heilige Nacht“,  
Maria, Josef, Jesulein,  
Schäfer, Hirte, Eselein.

Dann is mer innerlich berührt,  
mer etwas an Gefühle spürt,  
die mer sonst alldächlich nie vernomme,  
die jetzt andächtig sin gekomme.

Manch aaner denkt beim Weihnachtsbaum,  
im Innern nur an einen Traum,  
die Weihnachtskripp' hot er vergesse,  
er träumt von de Futterkripp' vom Esse.

Des dem dann widder auszutreiwe,  
hot kaan Zweck, des lässt mer bleibe,  
So en „Krippe - Bisser“ geht uffs Ganze,  
un füllt sich mit Genuss sein Ranze.

Jedoch, ob so rum oder so,  
des Weihnachtsfest sei still un froh,  
es soll Euch all des Scheenste biete:  
„Liebe un de Weihnachtsfriede“.

Ps. Wünsche Ihnen / Euch, liebe Leser,  
ein gesegnetes Weihnachtsfest, Gesundheit,  
gute Genesung sowie einen „Guten Rutsch“  
in das Jahr 2024

Euer Werner

## FSC JHV 2024 am 12.01.2024

### Johannisweinfest der Kolpinggruppe Kelsterbach

Am Mittwoch, den 27.12.2023, laden wir alle Mitglieder der Kolpingfamilie und Gäste um 18:00 Uhr in die St. Markuskirche ein, um traditionell eine HI. Messe anlässlich der Johannisweinsegnung zu feiern.

Anschließend finden wir uns in gemütlicher Runde im Gemeindezentrum ein und halten Rückschau über das vergangene Jahr, bei geweihtem Wein und Imbiss.

Allen Mitgliedern und Freunden unserer Kolpingfamilie wünschen wir ein gesegnetes Weihnachtsfest und einen guten Start in das neue Jahr.





## Überwältigende Spendenbereitschaft für die Ukraine

Agneta Becker, Flüchtlingskordinatorin der Stadt Kelsterbach, ist überwältigt: „Der Container ist voll und die Spendenbereitschaft der Kelsterbacherinnen und Kelsterbacher ist phänomenal.“ Per Videobotschaft hatte Bürgermeister Manfred Ockel gemeinsam mit dem ukrainischen Generalkonsul Vadym Kostyuk die Bürgerinnen und Bürger dazu aufgerufen, sich an einer Spendensammelaktion für die Menschen in der Ukraine zu beteiligen. Dafür wurde ein 36-Fuß-Container auf dem Gelände des Kelsterbacher Wertstoffhofs aufgestellt, in dem dann zwei Tage lang Sachspenden abgegeben werden konnten. Bereits wenige Stunden nach Öffnung des Wertstoffhofs am vergangenen Freitag war abzusehen, dass die Aktion ein Erfolg wird. Ockel und Becker machten sich vor Ort einen ersten Eindruck vom Verlauf der Sammlung und zeigten sich erfreut über die Spendenbereitschaft der Menschen. „Jede noch so kleine Spende hilft“, sagte Becker und bedankte sich bei Menschen wie dem Ehepaar Schmehl, das zwei Daunenschlafsäcke und einen Erste-Hilfe-Kasten vorbeibrachte. „Wir freuen uns, wenn wir ein klein wenig dazu beitragen können, den Menschen in der Ukraine zu helfen“, so die beiden Spender.

Nach dem guten Start am Freitag ging es am Samstag nicht minder erfolgreich weiter. „Da war richtig viel los“, freut sich Becker. Besonders positiv anzumerken sei, dass die Menschen auf die in der Videobotschaft übermittelten Wünsche eingegangen sind. „Es wurde fast nur das gespendet, worum in dem Video gebeten wurde“, so die Flüchtlingskordinatorin. Sie habe kaum etwas ablehnen müssen. Gespendet wurden Fahrräder, Rollatoren, Krücken, Werkzeuge, Matratzen, Wasserkocher, Decken, Schaufeln, Handschuhe und viele andere Dinge, die gerade in den kalten Wintermonaten dringend benötigt werden. Die Organisatoren von „Frankfurt for Ukraine“ bringen den Container im nächsten Schritt zur Sammelstelle für Spenden in Frankfurt. Von dort aus geht es mit dem nächsten Hilfstransport Ende Dezember in die Ukraine. Jumas Medoff von „Frankfurt for Ukraine“ freute sich über den Erfolg der Sammelaktion: „Wir sind mehr als dankbar dafür, dass die Menschen in Kelsterbach so viel gespendet haben.“ Ein aufrichtiger Dank, dem sich auch der Bürgermeister und die Flüchtlingskordinatorin anschlossen. (sb)



Flüchtlingskordinatorin Agneta Becker und Bürgermeister Manfred Ockel freuen sich über die enorme Spendenbereitschaft der Menschen in Kelsterbach. Foto: (sb)

## Klaviermusik vor dem Weihnachtsbaum

Vorspiel der Klavierklasse Tamara Spindel

Am vergangenen Freitag fand das Vorspiel der Klavierklasse Tamara Spindel im weihnachtlich dekorierten Bürgersaal im Fritz-Treutel-Haus statt. Zehn Schülerinnen und Schüler zeigten den knapp 80 Besucherinnen und Besuchern ihr Können auf dem Klavier.

Tamara Spindel führte selbst durch das Programm und erwähnte, dass es für manche Schüler das erste Vorspiel war, so etwa für Carina Springer, die

zwei Stücke auf dem Klavier spielte. Den Abschluss des Konzerts macht das Duo Aaron Ohly, Violine, und Luca Spindel, Klavier, mit dem ersten Satz einer Beethoven Sonate für Violine und Geige und drei Miniaturen von Kancheli.

Musikschulleiter Marc Fischer bedankte sich bei allen Schülerinnen und Schülern für ein tolles Konzert und bei Frau Spindel für die Vorbereitung des Konzerts. (fis)



Die Klavierschülerinnen und -schüler von Tamara Spindel (hinten links) verbreiteten festliche Stimmung im Fritz-Treutel-Haus. Foto: (ka)

## Weihnachtsmarkt der Altkerweborsch Kelsterbach wieder ein voller Erfolg

Am vergangenen Wochenende verwandelte sich der Schlossgarten wieder in einen weihnachtlichen Budenzauber. Zu verdanken war dies einmal mehr den Altkerweborsch um Lorenz Winson, die hier zwei Tage lang ihren beliebten Weihnachtsmarkt veranstaltet haben. „Wir mussten einige Abgänge bei den Standbetreibern kompensieren, die Stromzufuhr verbessern und ein uns auferlegtes Brandschutzkonzept umsetzen“, erläutert Winson die Herausforderungen, die es in diesem Jahr zu meistern galt. Trotzdem habe alles super geklappt, da alle Beteiligten ihr ganzes Herzblut in die Umsetzung des Marktes gelegt hätten. „Da merkt man einfach, dass wir ein eingespieltes Team sind“, so der Altkerweborsch. Nicht mehr mit dabei waren in diesem Jahr die Flammkuchen Line und die Suppenhühner. Dafür gaben die Schützengilde

und die DLRG ihren erfolgreichen Einstand auf dem Weihnachtsmarkt in dem festlich gestalteten Schlossgarten. Zum mittlerweile sechsten Mal lockte der vor acht Jahren ins Leben gerufene Markt die Menschen ans Schloss, wo auch in diesem Jahr für Menschen jeden Alters etwas geboten wurde. So bekamen die Kinder beim Besuch vom Weihnachtsmann leuchtende Augen, als dieser süße Leckereien an die Kleinen verteilte. Die beiden Shetland-Ponys, die von der Sindlinger Glückswiese nach Kelsterbach gekommen waren, erfreuten sich bei den jungen Weihnachtsmarktbesuchern ebenfalls großer Beliebtheit. Am Sonntag bot die städtische Jugendförderung zudem eine Kinderbetreuung an, bei der es verschiedene Kreativ- und Spielangebote gab. Auch Darbietungen von Kinder- und Jugendtanzgruppen des Griechisch-

byzantinischen Kulturvereins „Agia Sophia“ und der TSG Flair, sowie weihnachtliche Blasmusik von der Formation „Leichtes Blech“ sorgten für eine stimmungsvolle Atmosphäre, die am Samstagabend in der Christmas Disco im Schlosskeller gipfelte. „Da haben Jung und Alt gemeinsam gefeiert und getanzt. Es war proppenvoll und richtig toll“, freut sich Winson. Herzstück des Weihnachtsmarkts waren aber auch in diesem Jahr wieder die Buden, die von den Altkerweborsch und Kelsterbacher Vereinen betrieben wurden. Die Giggelmädchen boten Selbstgebackenes und Handgemachtes an, darunter Bethmännchen, Spritzgebäck, Kerzen und selbstgemachte Liköre. Bei den „Schnaaken“ erwies sich die Wildschweinbratwurst einmal mehr als echter Renner und die DLRG sorgte mit schmackhaften Suppen für innere Wärme bei den

Besucherinnen und Besuchern. Nicht fehlen durften der Glühwein der Altkerweborsch, die Waffeln am Stand des TuS sowie das Team von „Meerschweinchen in Not“, das, neben überbackenem Fladenbrot, auch veganes Chili anbot.

Nach einer anstrengenden Vorbereitungszeit und zwei arbeitsreichen Tagen der Ehrenamtlichen zeigte sich Winson am Sonntagabend sehr zufrieden mit dem Zuspruch zum diesjährigen Weihnachtsmarkt:

„Die Besucherzahlen waren super und das Feedback durchweg positiv“, resümiert er.

Auch die beiden Neuzugänge seien sehr gut angenommen worden. Der Aufwand habe sich auf jeden Fall gelohnt und für ihn stehe fest: Jetzt kann Weihnachten kommen. (sb, Bilder rs)



Bürgermeister Manfred Ockel (Mitte) im Kreise der Vertreter des Vereins Altkerweborsch



Der Verein „Meerschweinchen in Not“ sorgte für das leibliche Wohl.



Die Giggelmädchen verkaufen selbstgemachte Plätzchen, Liköre und allerlei Weihnachtsdekoration.

## Stadt passt Abfallentsorgungsgebühren an

In der Stadt Kelsterbach gelten ab dem Jahreswechsel neue Gebührensätze für die Abfallentsorgung. Die Gebühren sind von einer Beratungsgesellschaft für kommunales Management neu kalkuliert worden und müssen sämtlich angehoben werden. Die Anpassung an die aktuell entstehenden Kosten ist unumgänglich, denn die Stadt ist gemäß des Hessischen Kommunalabgabengesetzes dazu verpflichtet, kostendeckende Gebühren für die Abfallentsorgung zu erheben. Die letzte Änderung ist vor 16 Jahren, im Jahr 2007, erfolgt. Die Gründe für die notwendige Anhebung der Abfall- und Wertstoffgebühren sind vielfältig:

- Höhere Sammlungs- und Abfuhrkosten
- Höhere Entsorgungskosten

- Höhere Abfall- und Wertstoffmengen
- Höhere Kosten bei der Wertstoffverwertung

Die stärkste Gebührensteigerung entsteht bei der vierwöchentlichen Entsorgung von Restabfallbehältern der Größen 240 und 120 Liter: Die neue Gebühr beträgt jeweils 231,7 Prozent ihres bisherigen Werts, das sind 333,60 Euro (vorher 144 Euro) beziehungsweise 166,80 Euro (vorher 72 Euro) jährlich. Auch die Gebühr für die zweiwöchentliche Abfuhr der 80 Liter fassenden Restmülltonne verdoppelt sich mit 200,84 Prozent (von 96 auf 192,80 Euro) beinahe exakt. Nicht ganz so stark fällt die Gebührenerhöhung bei der zweiwöchentlichen Abfuhr der Restmülltonnen der Größen 120 und 240 Liter aus: Hier steigen

die Sätze auf 170 Prozent des bisherigen Wertes, das sind 244,75 Euro (vorher 144 Euro) beziehungsweise 489,50 Euro (vorher 288 Euro).

Neu im Serviceangebot ist, dass nun auch 80 Liter fassende Restmüllgefäße einmalig bereitgestellt werden; hierfür sind 76,75 Euro zu entrichten. Außerdem werden nun auch Windel-Abfallsäcke im Dreierpack zu 2,50 Euro angeboten. Biotüten gibt die Stadtverwaltung weiterhin kostenlos ab. Kostenfrei ist auch die Sperrmüllsammlung. Der Wertstoff mit seinem umfangreichen Angebot zur Sammlung und Entsorgung bleibt ebenfalls auch zu den Öffnungszeiten wie in diesem Jahr bestehen. Sämtliche Gebührensätze können auf der städtischen Website

eingesehen werden, außerdem erhalten die Eigentümer der anschlusspflichtigen Grundstücke Anfang kommenden Jahres einen detaillierten Gebührenbescheid zugesandt.

Es besteht grundsätzlich die Möglichkeit, Gefäßgrößen zu reduzieren – sofern es der individuelle Bedarf beziehungsweise die satzungsmäßigen Mindestgrößen erlauben – und somit Gebühren zu sparen. Das Mindestvolumen einer Restmülltonne beträgt zehn Liter pro Person und Woche. Das entsprechende Antragsformular zur Änderung der Abfallbehälter kann auf der städtischen Website heruntergeladen werden. Fragen beantwortet die Stadtverwaltung unter Telefon 06107 773-388 oder per E-Mail an info-bauamt@kelsterbach.de. (wö)



**BERATUNG IM QUARTIER**

Stadtkelsterbach

EIN ANGEBOT DER STADT KELSTERBACH FÜR ÄLTERE MENSCHEN UND DEREN ANGEHÖRIGE

**29. Dezember 2023**  
**10 - 12 Uhr**  
**Bürgertreff**  
**Auf der Mainhöhe**

ATRIUM  
PFARRGASSE  
MANDELHAIN  
MAINHÖHE

Informationen zu Themen wie:  
Häusliche Versorgung; Mahlzeitendienste und Hausnotruf; Pflegeleistungen; Schwerbehindertenrecht; Vorsorgevollmacht sowie Betreuungs- und Patientenverfügung; Altersgerechtes Wohnen; Kulturelle Angebote für Seniorinnen und Senioren u.v.m.

Neutrales und kostenfreies Angebot | Weitere Informationen: Beratungs- und Koordinationsstelle für Altenhilfe der Stadt Kelsterbach unter 06107/773-315 und www.kelsterbach.de

## Der Kinderkulturkalender 2024 ist da

Zum Ausklang des Jahres blickt die Stadt- und Schulbibliothek nicht nur zurück auf die vergangenen Monate voller Veranstaltungen für die ganze Familie. Der Blick ist auch nach vorne gerichtet, denn rechtzeitig vor der Weihnachtspause – die Bibliothek bleibt von Donnerstag, 21. Dezember, bis einschließlich Mittwoch, 3. Januar, geschlossen – ist der neue Kinderkulturkalender für das Jahr 2024 eingetroffen. Etwa drei Wochen habe die gesamte Jahresplanung in Anspruch genommen, verrät Bibliotheksleiterin Meike Betzold. Die textliche und grafische Gestaltung habe dann deutlich länger gedauert, aber der Aufwand habe sich gelohnt. Betzold ist stolz darauf, mit ihrem Team auch im kommenden Jahr wieder viele spannende, lustige, kreative und überraschende Veranstaltungen bieten zu können. Neben dem Sommerfest der Kinderkultur am 24. Mai, einem Workshop mit dem Archäologischen Museum Frankfurt oder einem Harry Potter Tag sei sie besonders stolz darauf, dass das Kindertheater „Die Stromer“ auf ihrer Abschiedstournee auch in der Stadt- und Schulbibliothek Station machen. „Das war immer eines meiner Lieblings-Kindertheater über all die Jahre und

ich bin froh, dass wir die Stromer noch ein letztes Mal bei uns begrüßen dürfen“, so Betzold. Ein weiteres Highlight ist von Januar bis März zu Gast in Kelsterbach: Der Buchfindomat. Das ist ein Automat, in dem ein kleines Bibliotheksmonster sitzt, das Kindern der ersten bis sechsten Klasse auf Knopfdruck ausgewählte Buchtipps gibt. Betzold ist überzeugt, dass der Buchfindomat bei den Kindern zum großen Publikumsmagneten wird. 2024 werden die Stadt- und Schulbibliothek und die Musikschule intensiver kooperieren und gemeinsam Musikveranstaltungen für Kinder in der Bibliothek anbieten. „Geschichten eines Opernkoffers“, ein Workshop des Staatstheaters Wiesbaden oder die musikalische Entdeckungsreise „Manuel und die Zauberflöte“ gehören zu den gemeinsamen Angeboten der beiden Kelsterbacher Institutionen. Ein Detektiv-Workshop, ein Nähkurs, Bilderbuch-Partys, der „Mit Papa in die Bibliothek“-Tag, ein Kinderrockkonzert mit der Band Pelemele und vieles mehr kann im Kinderkulturkalender 2024 entdeckt werden. Der Kalender liegt ab sofort in der Bibliothek, sowie im Foyer des Rathauses aus. (sb)



Bibliotheksleiterin Meike Betzold präsentiert den Kinderkulturkalender 2024. Foto: (sb)

## Tisch-Tennis-Club Kelsterbach blickt auf erfolgreiches Jubiläumsjahr zurück

Der Tisch-Tennis-Club Kelsterbach 1948 e.V. blickt stolz und zufrieden auf ein ereignisreiches Jubiläumsjahr 2023 zurück. Aus Anlass seines 75jährigen Vereinsjubiläums hatte der Jubiläumsausschuss und der Vorstand des TTC Kelsterbach einen umfangreichen Veranstaltungskalender für 2023 geplant und mit einem Jahr Vorlauf sorgfältig vorbereitet. Das Jubiläumsjahr startete quasi mit dem Höhepunkt des Programms hinsichtlich der sportlichen Bedeutung und Außenwirkung, nämlich mit der Ausrichtung der Hessischen Tischtennis-Meisterschaften der Damen und Herren am 21./22. Januar 2023 in Kelsterbach. Mit diesem herausragenden Ereignis des hessischen Spitzensports konnte sich der TTC Kelsterbach als ausrichtender Verein weit über die Stadtgrenzen hinaus bestens präsentieren. Am 26. März wurde dann das Jubiläum mit einem festlichen Empfang im Fritz-Treutel-Haus mit vielen Ehrengästen und Vertretern des Sports, des Kreises und der Stadt Kelsterbach gefeiert. Hierbei wurden verdiente Vorstandsmitglieder und treue Vereinsmitglieder für ihre außergewöhnlichen Verdienste im Ehrenamt und für den TTC Kelsterbach geehrt. Vom 26. März bis zum 30. April konnte der TTC Kelsterbach seine 75jährige Vereinsgeschichte dank der Unterstützung durch das Volksbildungswerk und der Kuratoren des Stadtmuseums dort präsentieren. Mehr als 100 Besuchern konnten wir im Stadtmuseum an vier Sonntagen eine facettenreiche Zeitreise durch die Geschichte des TTC und des Tischtennisports in Kelsterbach anhand von historischen Dokumenten und Berichten, vielen Erinnerungsfotos, Plakaten und Pokalen präsentieren. Das erste Juni-Wochenende wurde dann dem Nachwuchs- und Jedermann-Sport gewidmet. Am 3. Juni 2023 veranstaltete der TTC ein Tischtennis-Jugendturnier, bei dem sich die Nachwuchsspieler des TTC mit Jugendspielerinnen und -spielern aus unseren Sportkreis mes-

sen konnten. Und am 4. Juni beim „Tischtennis-Erlebnistag für Familien, Anfänger, Groß und Klein“ hatten mehr als 100 Tischtennis-Begeisterte einschließlich des Bürgermeisters Manfred Ockel richtig viel Spaß in der Baugé-Halle bei den unterschiedlichsten Aktivitäten rund um den kleinen Tischtennisball und bei einem abschließenden Turnier. Am 8. Juli fand ein Einladungsturnier für Damen- und Herrenmannschaften statt, bei dem der TTC Mannschaften aus befreundeten Tischtennisvereinen eingeladen hatte. Neben dem sportlichen Ehrgeiz stand hier die Pflege von bestehenden Sportfreundschaften im Vordergrund. Die Gastmannschaften waren auch beim anschließenden Sommerfest des TTC eingeladen, wo man einen schönen Sommertag gemütlich ausklingen ließ. Auch beim diesjährigen Altstadtfest hat sich der TTC wieder mit seinem Weinstand präsentiert und nimmt nunmehr seit 40 Jahren am Altstadtfest teil. Im Jubiläumsjahr wurden die Preise nicht erhöht und die Gäste fanden auch Spaß bei einem Jubiläumstischtennis-Preisrästel. Rückblickend möchte der TTC Kelsterbach 1948 e.V. herzlich dem Schirmherrn der Jubiläumsveranstaltungen, Bürgermeister Manfred Ockel, den Vertretern und Mitarbeitern der Stadt Kelsterbach sowie allen, die uns in vielfältiger Weise im Jubiläumsjahr unterstützt haben, danken. Ganz besonders wichtig war jedoch auch die breite und zuverlässige Unterstützung durch die Mitglieder des TTC, ohne die die vielen aufwendigen Veranstaltungen nicht möglich gewesen wären. Hierfür ist der Jubiläumsausschuss und Vorstand des TTC Kelsterbach ganz besonders dankbar. Der TTC Kelsterbach 1948 e.V. wünscht allen Mitgliedern und Freunden des Vereins sowie den aufmerksamen Lesern, die uns durch das Jubiläumsjahr begleitet haben, ein schönes und geruhsames Weihnachtsfest sowie alles Gute und viel Gesundheit für das Neue Jahr 2024. (ttc)



Siegerehrung bei den Hessischen Tischtennismeisterschaften in Kelsterbach am 22. Januar. Foto: (ttc)



Ehrungen verdienter Vorstandsmitglieder des TTC Kelsterbach durch den Landessportbund Hessen am 26. März. Foto: (ttc)

## Country Company mit Startschuss in den Advent

Dass Erfreuliches oftmals Gewöhnung auslöst, findet zweifelsfrei vollumfängliche Zustimmung, daher kann die Wiederauflage des Country-Advents als idealer Auftakt in die vorweihnachtliche Zeit eingestuft werden. Der Verein dahinter, die Country-Company, verlegte die Rückkehr des „Wilden Westens“ in die Untermainstadt von der „Ranch“ im Unterdorf zum „Hinkelstein“. Das Refugium des Turn- und Sportvereins gilt seit jeher als eventbewährt und bot einen gelungenen Rahmen für die von breitem Zuspruch erwiderten Angebote im Zuge einer abermals professionellen Ausgestaltung des beliebten Formats. Die Zufriedenheit der Gäste ging auf eine Teamleistung zurück, welche das Profil des Vereins

ausmacht. Wer sonst gern das Line-Dance-Tanzbein schwingt, stand fleißig ein für einen Service, den es brauchte, um die reichhaltige Angebotspalette an die Frau oder den Mann zu bringen. Leckeres Chilli und Jürgen Hechlers unübertreffliche Currysoße, brachten dank Handarbeit und Detail-Liebe puren Hochgenuss. Ob herzlich oder süß, die Vielfalt des Dargebotenen deckte ziemlich jeden Geschmack ab, gute Laune, untermalt von Country-Klängen, zeichnete eine Veranstaltung aus, deren Rückkehr für pure Zufriedenheit und Weihnachtsstimmung sorgte. Was die zahlreichen Gäste betrifft, dürften die Cowgirls- und Boys den Kelsterbacher Kulturkalender nicht nur zur Weihnachtszeit mit ihren Ideen bereichern. (gw)





## Amtliche Bekanntmachungen der Stadt Kelsterbach

### Auslegung Jahresabschluss 2020

Die Stadtverordnetenversammlung der Stadt Kelsterbach hat in ihrer Sitzung am 11.12.2023 die Feststellung des Jahresabschlusses 2020 des Eigenbetriebes Stadtwerke Kelsterbach gemäß § 27 Abs. 3 EigBGes Hessen beschlossen.

Der Jahresabschluss für das Geschäftsjahr 2020 des Eigenbetriebes Stadtwerke Kelsterbach wird wie folgt festgestellt.

1. Bilanz zum 01.01.2020 6.235.385,05 €
2. Bilanz zum 31.12.2020 6.756.457,04 €
3. Gewinn- und Verlustrechnung zum 31.12.2020  
In den Erträgen 1.722.554,35 €  
In den Aufwendungen 1.675.028,76 €  
Jahresgewinn 47.525,24 €
4. Es wurde ein Jahresgewinn 2020 von 47.525,24 € erwirtschaftet. Der im Jahr 2020 erwirtschaftete Jahresgewinn wird der Rücklage zugeführt.
5. Der Betriebsleitung wird gemäß dem Bericht der Wirtschaftsprüfer Entlastung erteilt.

Der Bestätigungsvermerk der Prüfungsgesellschaft wurde am 14.07.2023 erteilt und lautet wie folgt:

An den Eigenbetrieb Stadtwerke Kelsterbach

#### Prüfungsurteile

Wir haben den Jahresabschluss des Eigenbetriebes Stadtwerke Kelsterbach – bestehend aus der Bilanz zum 31. Dezember 2020 und der Gewinn- und Verlustrechnung für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar 2020 bis zum 31. Dezember 2020 sowie dem Anhang, einschließlich der Darstellung der Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden – geprüft. Darüber hinaus haben wir den Lagebericht des Eigenbetriebes Stadtwerke Kelsterbach für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar 2020 bis zum 31. Dezember 2020 geprüft.

Nach unserer Beurteilung aufgrund der bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnisse

- entspricht der beigefügte Jahresabschluss in allen wesentlichen Belangen den Vorschriften des Hessischen Eigenbetriebesgesetzes i. V. m. den einschlägigen deutschen für Kapitalgesellschaften geltenden handelsrechtlichen Vorschriften und vermittelt unter Beachtung der deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens- und Finanzlage des Eigenbetriebes zum 31. Dezember 2020 sowie seiner Ertragslage für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar 2020 bis zum 31. Dezember 2020 und
- vermittelt der beigefügte Lagebericht insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Eigenbetriebes. In allen wesentlichen Belangen steht dieser Lagebericht in Einklang mit dem Jahresabschluss, entspricht den Vorschriften des § 26 HesEigBGes i. V. m. § 289 HGB und stellt die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend dar.

Gemäß § 322 Abs. 3 Satz 1 HGB erklären wir, dass unsere Prüfung zu keinen Einwendungen gegen die Ordnungsmäßigkeit des Jahresabschlusses und des Lageberichtes geführt hat.

Der Prüfungsbericht einschließlich Lagebericht liegt gemäß § 27 Abs. 3 EigBGes Hessen in der Zeit von Freitag, 22. Dezember 2023, bis Freitag, 29. Dezember 2023, zur Einsichtnahme während der Öffnungszeiten im Rathaus (Altbau) am Infopoint aus. Außerhalb der Öffnungszeiten kann der Jahresabschluss in der Polizeistation Kelsterbach eingesehen werden. Ebenfalls wird dieser auf der städtischen Homepage ([www.kelsterbach.de](http://www.kelsterbach.de)) in dem o. g. Zeitraum veröffentlicht.

Kelsterbach, 12.12.2023

Theobald  
Oberamtsrat  
kfm. Betriebsleiter

### Auslegung Jahresabschluss 2021

Die Stadtverordnetenversammlung der Stadt Kelsterbach hat in ihrer Sitzung am 11.12.2023 die Feststellung des Jahresabschlusses 2021 des Eigenbetriebes Stadtwerke Kelsterbach gemäß § 27 Abs. 3 EigBGes Hessen beschlossen.

Der Jahresabschluss für das Geschäftsjahr 2021 des Eigenbetriebes Stadtwerke Kelsterbach wird wie folgt festgestellt.

1. Bilanz zum 01.01.2021 6.756.457,04 €
2. Bilanz zum 31.12.2021 7.007.495,76 €
3. Gewinn- und Verlustrechnung zum 31.12.2021  
In den Erträgen 1.607.107,76 €  
In den Aufwendungen 1.574.514,94 €  
Jahresgewinn 32.592,82 €
4. Es wurde ein Jahresgewinn 2021 von 32.592,82 € erwirtschaftet. Der im Jahr 2021 erwirtschaftete Jahresgewinn wird der Rücklage zugeführt.
5. Der Betriebsleitung wird gemäß dem Bericht der Wirtschaftsprüfer Entlastung erteilt.

Der Bestätigungsvermerk der Prüfungsgesellschaft wurde am 27.09.2023 erteilt und lautet wie folgt:

An den Eigenbetrieb Stadtwerke Kelsterbach

#### Prüfungsurteile

Wir haben den Jahresabschluss des Eigenbetriebes Stadtwerke Kelsterbach – bestehend aus der Bilanz zum 31. Dezember 2021 und der Gewinn- und Verlustrechnung für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar 2021 bis zum 31. Dezember 2021 sowie dem Anhang, einschließlich der Darstellung der Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden – geprüft. Darüber hinaus haben wir den Lagebericht des Eigenbetriebes Stadtwerke Kelsterbach für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar 2021 bis zum 31. Dezember 2021 geprüft.

Nach unserer Beurteilung aufgrund der bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnisse

- entspricht der beigefügte Jahresabschluss in allen wesentlichen Belangen den Vorschriften des Hessischen Eigenbetriebesgesetzes i. V. m. den einschlägigen deutschen für Kapitalgesellschaften

ten geltenden handelsrechtlichen Vorschriften und vermittelt unter Beachtung der deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens- und Finanzlage des Eigenbetriebes zum 31. Dezember 2021 sowie seiner Ertragslage für das Wirtschaftsjahr vom 1. Januar 2021 bis zum 31. Dezember 2021 und

- vermittelt der beigefügte Lagebericht insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Eigenbetriebes.

In allen wesentlichen Belangen steht dieser Lagebericht in Einklang mit dem Jahresabschluss, entspricht den Vorschriften des § 26 HesEigBGes i. V. m. § 289 HGB und stellt die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend dar.

Gemäß § 322 Abs. 3 Satz 1 HGB erklären wir, dass unsere Prüfung zu keinen Einwendungen gegen die Ordnungsmäßigkeit des Jahresabschlusses und des Lageberichtes geführt hat.

Der Prüfungsbericht einschließlich Lagebericht liegt gemäß § 27 Abs. 3 EigBGes Hessen in der Zeit von Freitag, 22. Dezember 2023 bis Freitag, 29. Dezember 2023 zur Einsichtnahme während der Öffnungszeiten im Rathaus (Altbau) am Infopoint aus. Außerhalb der Öffnungszeiten kann der Jahresabschluss in der Polizeistation Kelsterbach eingesehen werden. Ebenfalls wird dieser auf der städtischen Homepage ([www.kelsterbach.de](http://www.kelsterbach.de)) in dem o. g. Zeitraum veröffentlicht.

Kelsterbach, 12.12.2023

Theobald

Oberamtsrat

kfm. Betriebsleiter

#### Ende des amtlichen Teils

## Schulen / Bildung / Soziales

### Neue Angebote der KVHS: Bewegte Entspannung

Für alle, die viel sitzen, verspannt und nicht mehr so gelenkig sind, die gerne Sport machen möchten und einen sanften Einstieg suchen, bietet die Kreisvolkshochschule Groß-Gerau (KVHS) zwei neue Kursangebote an, die Mitte Januar an den Start gehen.

Der Kurs KAHA® beginnt am Mittwoch, dem 17. Januar 2024 und ist inspiriert vom Taiji, Qigong, und dem klassischen Yoga. KAHA® heißt in der Sprache der Maori „energiegeladen“ und ist ein sanftes und effektives Bewegungsprogramm. Es mobilisiert, stabilisiert, dehnt und entspannt entscheidende Muskelgruppen, die durch Alltagsbelastungen häufig Probleme bereiten. KAHA® gibt innere Ruhe, Gelassenheit und macht den Kopf frei und wirkt somit Stress entgegen. Es geschieht in langsam fließenden ineinander übergehenden Bewegungsabfolgen auf stimulieren hawaiianische und neuseeländische Musik. Für KAHA® muss man nicht auf den Boden, da alle Abläufe im Stehen stattfinden. Der neunteilige Kurs (GG30109) beginnt am 17. Januar 2024 und findet immer mittwochs von 18.45 bis 19.45 Uhr statt.

Ebenfalls am 17. Januar startet der Kurs „Bewegte Entspannung“ (GG30108), findet jeweils von 17.30 bis 18.30 Uhr statt und endet nach neun Einheiten am 30. März. Dieses Ganzkörpertraining setzt sich aus klassischer Gymnastik und Elementen aus dem Yoga zusammen. Hier werden Übungen zur Förderung der Balance mit Dehn-, Dreh-, Neige- und Streckübungen für alle Muskelgruppen vereint. Dabei werden die Übungen langsam und bewusst ausgeführt. Es geht außerdem um positive Körperwahrnehmung und Achtsamkeit. Zum Abschluss der Stunde gibt es eine Entspannungseinheit, wie beispielsweise eine Traumreise, progressive Muskelentspannung oder einer Eigenmassage zum Wohlfühlen.

Beide Kurse finden im Bildungszentrum Wasserweg in Groß-Gerau statt, die Teilnahmegebühr beträgt jeweils 54 Euro. Anmeldungen nimmt das Servicebüro der KVHS entgegen und sind per Email ([info@kvhsgg.de](mailto:info@kvhsgg.de)), telefonisch (06152 1870-0) oder über die Homepage möglich ([www.kvhsgg.de/gesundheit](http://www.kvhsgg.de/gesundheit)).

## Freiwillige Feuerwehr Kelsterbach

### Zum 4. Advent



Wir wünschen Ihnen und Euch einen schönen 4. Advent, sowie fröhliche und besinnliche Weihnachten!



## Sportnachrichten

### TTC 1948 Kelsterbach

Die Vereinsmeister der Jungen 15, Jungen 19 und der Damen stehen fest!

Die noch ausstehenden Vereinsmeister des TTC im Jubiläumsjahr stehen nun fest. Bei den Jungen 15 traten insgesamt 13 Spieler an. Zunächst wurde in Gruppen gespielt und die zwei erstplatzierten kamen eine Runde weiter. Dann wurde im k.o. System gespielt. Am Ende besiegte Andreas seinen Bruder Levin und Mete wurde dritter.

Bei den Jungen 19 traten 4 Spieler an welche Jeder gegen Jeden spielten. Hier gewann Emre vor Enes und Silas.

Bei den Doppeln wurde ein Spieler gesetzt und der andere zugelost. Hier wurde gleich im k.o. System gespielt. Paul und Attila setzten sich am Ende vor Enes und Valentin durch. Dritter wurden Levin und Sean. Bei den Damen konnte Delia Becker krankheitsbedingt nicht mitspielen und so waren auch hier 4 Teilnehmerinnen zu verzeichnen. Gespielt wurde ebenfalls Jeder gegen Jeden. Wie fast nicht anders zu erwarten gewann die Spitzenspielerin Marion Bauer mit 3:0 Spielen und 9:1 Sätzen vor Elke Scheel mit 2:1 Spielen und 7:3 Sätzen. Es folgte Monika Beck mit 1:2 Spielen und 5:6 Sätzen sowie Özlem Gülüfidan.



v.l.n.r.: Monika Beck, Elke Scheel, Marion Bauer und Özlem Gülüfidan  
Foto: Elke Scheel

Jetzt geht es erst einmal für alle Spieler und Spielerinnen in die wohlverdiente Winterpause. Weiter geht es am 16.01.24 mit dem Spiel der Herren II gegen die Herren I. Die Damen spielen am 19.01.24 in Einhausen und die Herren III spielen erst am 31.01.24 in Bauschheim. Die Jungen 15 spielen am 26.01.24 Zuhause gegen Rodgau. Die anderen Spieltermine für die Jungen 15 II und Jungen 19 stehen noch nicht fest.

## Weihnachtsfeier der Anglerfreunde Kelsterbach



Am Samstag, den 09.12.2022 trafen sich die Vereinsmitglieder im Anglerheim zur diesjährigen Weihnachtsfeier. Der 1. Vorsitzende Jürgen Pawlik begrüßte die Mitglieder im weihnachtlich geschmückten Vereinsheim und bedankte sich beim Vergnügungsausschuss für die gute Vorbereitung.

Der neue Anglerwirt und seine Mitarbeiter hatten für alle Gäste ein hervorragendes Weihnachtsmenu mit leckeren Vorspeisen, Suppe, Gänsekeule mit Rotkraut und Knödel sowie Dessert vorbereitet und so wurde mit tollem Essen und guten Gesprächen der Jahresabschluss gemeinsam gefeiert. Der Vorstand wünscht allen ein besinnliches Weihnachtsfest, Gesundheit und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

E-Mail: [vorstand@anglerfreunde-kelsterbach.de](mailto:vorstand@anglerfreunde-kelsterbach.de)

Internet: <https://www.anglerfreunde-kelsterbach.de>



## Weihnachtliches Mitgliedertreffen

Am Freitag, den 15. Dezember 2023, trafen sich die Mitglieder der DLRG in dem weihnachtlich dekorierten Vereinsheim „Arche“.

Plätzchen- und Glühweinduft verbreiteten sogleich weihnachtliche Stimmung. Isabelle und Florian Brügel hatten sich mit Crêpes etwas Besonderes für diesen Abend einfallen lassen. Es gab neben den Klassikern Zimt mit Zucker, Banane und Nutella auch Varianten mit Kirschen, Ananas, Rosinen und Vanillesoße sowie die deftige Variante mit Schinken und Käse.

Neben der Vorbereitung des Teiges zeigte Florian auch bei der Crêpe Zubereitung, dass er auch hier ein Meister seines Faches ist.

Die Teilnehmer, jung wie alt, waren begeistert. Nach 3 Stunden ununterbrochenen backen war der Teig aufgebraucht und Florian an der heißen Platte erlöst.

Im Laufe des Abends kamen noch einige Schwimmtrainer in die Runde, die zuvor Ihre Schwimm- und Trainingskurse im Lehrschwimmbecken gehalten hatten.

Auch für Sie gab es noch Crêpes und von dem leckeren weißen oder roten Glühwein.

Nachdem die meisten Plätzchenteller geleert waren machten sich die ersten Besucher nach einem schönen vorweihnachtlichen Abend auf den Heimweg.

Wir bedanken uns bei Isabelle und Florian Brügel die alles mit viel Liebe vorbereitet und durchgeführt haben.

Unseren Mitgliedern und Freunden der DLRG wünschen wir Frohe Weihnachten und ein gutes Neues Jahr 2024.

wg



Weihnachtlich dekorierte „Arche“



Isabelle und Florian Brügel bei der Crepe Zubereitung

## BV 22 Kelsterbach - Sportlerehrung im Rahmen der Jahresabschlussfeier des BV 22 Kelsterbach e. V.

Am 17.12.2023 fand die Jahresabschlussfeier des BV 22 Kelsterbach e. V. auf der Bowlinganlage in Kelsterbach statt. Bei einem netten gemeinsamen Frühstück konnte man das fast vergangene Jahr 2023 Revue passieren lassen. Neben den Sportlern waren auch Lebensgefährten und Eltern vor Ort. Zu dem sportlich, sehr erfolgreichen Jahr war der Verein auch bei der Mitgliedergewinnung sehr engagiert. Viele neue Mitglieder konnten gewonnen werden, darunter sehr viele Jugendliche. Zwar können die meisten von Ihnen noch nicht am sportlichen Geschehen im Verband teilnehmen, da sie zu jung sind, aber

früh fängt derjenige an, der später Erfolge feiern will. Wir sehen, dass es den jugendlichen Spaß macht im Training zu sein und was lernen zu wollen und sind daher frohen Mutes, dass wir diese Jugendliche demnächst auch im Ligabetrieb und bei den Hessischen Meisterschaften sehen werden. Grundsätzlich ist es jedoch nie zu spät mit Bowling anzufangen. Wenn man Ehrgeiz hat, dann kann man Bowling in kurzer Zeit schnell richtig erlernen. Dazu gehören vor allem die richtige Technik, das mentale Spiel und die Bahn- und Ballkunde.

Bei der Jahresabschlussfeier durfte der Verein den Bürgermeister der Stadt Kelsterbach, Hr. Manfred Ockel, begrüßen, der die Sportlerehrung für das Sportjahr 2023 vorgenommen hat. Geehrt wurden Sasilik Serat, Anastasios Chalkidis und Damian Machura für die erbrachten Erfolge.

Der Verein bedankt sich bei der Stadt Kelsterbach für die Unterstützung und vor allem bei Hr. Ockel für die vorgenommen Ehrungen. Mit den Erfolgen vertritt der Verein den guten Namen der Stadt Kelsterbach in Hessen und auch auf der Bundesebene. Man kann an den Erfolgen erkennen, dass sich Vereinsunterstützung durch die Stadt lohnt und bezahlt macht.

Auch im Kalenderjahr 2024 gibt es viele Möglichkeiten Erfolge zu feiern. Wir als Verein werden versuchen so viele Medaillen wie möglich nach Kelsterbach zu holen. Es stehen spannende Monate an und viele Überraschungen, auf die Ihr gespannt sein könnt.

Wir suchen nach wie vor Nachwuchskräfte, die Bowling erlernen bzw. das bereits vorhandene Spiel verbessern möchten. Wenn Du Interesse hast, dann melde dich bei uns:

probetraining@bv22.de

Telefon oder Whatsapp unter 0176/40502149.

Natürlich auch über Facebook und andere Kanäle. Uns findest Du im Internet unter [www.bv22.de](http://www.bv22.de) (dm)



## Kelsterbacher Schachverein 1920 EV

### Niederlage zum Jahresabschluss

#### Rauheim 1 – Kelsterbach 1 = 5,5 – 2,5

1. Matthias Nagel 0
2. Mario Markic 0
3. Torsten Kreer 1
4. Sinan Sinanovic 0
5. Stefan Grätzer 0,5
6. Alexandros Pavlidis 0
7. Peter Köstler 1
8. Christopher Ziegler 0

Im letzten Ligaspiel 2023 gab es im Lokald Derby gegen Rauheim eine Niederlage. Stefan hatte seine Türme in der A-Linie verdoppelt um den Bauern A3 zu attackieren, sein Gegenspieler hatte seine Türme auf A1 und A2 ebenfalls verdoppelt um den Bauern zu schützen. Somit waren alle Schwerfiguren aus dem Spiel genommen. Remis

Dann kam Freude auf, als Torsten einen Sieg meldete. Torsten hatte nicht rochiert und sein König schien in der Mitte in Bedrängnis. Er verlor 2 Bauern, aber inszenierte selbst einen Königsangriff und gewann die Partie noch.

Bei Alexandros konnte der Rauheimer den Bauern A7 gewinnen und mit beiden Türmen in die schwarze Stellung eindringen. Er gewann eine Figur und die Partie.

An Brett 2 griff Mario in der halboffenen F-Linie an. Er opferte eine Figur, konnte seinen Angriff aber nicht vollenden und verlor.

Christopher lehnte ein Remis Angebot ab. Mit Recht, denn wenig später gewann er mit einer Bauerngabel die Qualität. Doch dann wanderte er mit seinem König auf H6 und wurde dort matt gesetzt.

Der Gegner von Peter wollte den Königsflügel angreifen. Peter öffnete die A-Linie und zwang den Gegner seine Angriffsfiguren an den Damenflügel zu schicken. Schließlich gewann Peter einen Bauern, der zum Freibauern wurde. Um alles Gegenspiel auszuschalten opferte Peter die Dame gegen den schwarzen Springer. Danach war der Durchzug des Bauern nicht mehr zu stoppen und er gewann.

Es blieben noch Matthias und Sinan, die 1,5 Punkte hätten holen müssen. Aber Beide hatten 2 Bauern weniger und verloren.

#### Kelsterbach 2 – Frankfurt West 2 = 4,0 – 4,0

1. Michael Maeding 0,5; 2. Werner Hofmann 0; 3. kampfflos 0; 4. Richard Voitmann 0,5; 5. Roland Lobenstein 1; 6. David Goodwin 0,5; 7. Marco Rühl 0,5; 8. Norbert Zöller 1

1 Brett ging kampfflos verloren. Dennoch reichte es zum Unentschieden.

#### Kelsterbach 3 – Kelkheim 3 = 2,5 – 3,5

1. Jamie Cirener kampfflos 1; 2. Lukas Kreer 0; 3. Nathanael Jacobi 0; 4. Adrian Tudose 1; 5. Anne Hartung 0,5; 6. Panagiotis Ioannidis 0

Drei Stammspieler fehlten. Adrian holte im 2. Einsatz den 2. Punkt Der Schachverein wünscht allen ein frohes Weihnachtsfest.  
Spielabend : Freitags, Altenwohnheim, Moselstrasse  
Jugend ab 19:00 Uhr, Erwachsene ab 20 Uhr  
[www.schachverein-kelsterbach.de](http://www.schachverein-kelsterbach.de)

## TuS Kelsterbach feiert Waldweihnacht!

Es passte... das Wetter zur traditionellen Waldweihnacht des TuS. Knackig kalt, blauer Himmel und Sonne. Außerdem war es der 1. Advent und pünktlich um 14 Uhr strömten viele, viele Menschen auf das Gelände des TuS Vereinshauses Hinkelstein.

Der Weihnachtsbaum, reich geschmückt mit Kugeln und elektrischen Kerzen, daneben die Feuerschale mit glimmenden Holzschichten, erwarteten die Gäste zu einer stimmungsvollen Vorweihnacht.



„TuS Weihnachtsgäste!“

Thorsten Fern, der 1. Vorsitzender des TuS, begrüßte die Gäste und Nicole Badura erläuterte den weiteren Verlauf der nächsten Stunden. Mit Weihnachtsliedern, die mal mehr oder weniger kräftig mitgesungen wurden, stimmten sich die Besucher in die Adventszeit ein. Anschließend wanderten die Gäste durch den Wald zu der Lichtung in der Nähe des Wasserwerkes Hinkelstein. Auch diesmal hatte Nicole den Spaziergang kurzweilig gestaltet. 16 Meisenknödel waren mit sportlichen Anweisungen bestückt und an Bäumen und Büschen gehängt, denn, wie Nicole erklärt „sind wir ein Sportverein, und beim Spaziergang sollen sich Groß und Klein sportlich betätigen“. An der großen Lichtung wurden dann noch einmal kräftig Aufwärmübungen durchgeführt bis auch die Nachzügler alle da waren.

Die warmen Decken waren schnell ausgebreitet, die die Kinderschar sofort in Beschlag nahmen. Celine und Morsal, die Jugendsprecherinnen, und Nicole lasen abwechseln eine Weihnachtsgeschichte vor. Zuvor erklärte Nicole noch, daß von den Zuhörern bestimmte Worte wie Schlitten oder Weihnachten mit Gesten begleitet werden sollten, damit war die Aufmerksamkeit garantiert.

Am Ende der Geschichte waren alle wieder schnell auf den Beinen, auch die Erwachsenen legten einen forscheren Schritt auf. Jeder freute sich auf die eß- und trinkbaren Verlockungen im Hinkelstein. Glühwein, Kaffee und heißer Kinderpunsch gab es zum Aufwärmen, Teller mit Plätzchen waren auf den Tischen verteilt. Steaks und Würstchen waren heiß begehrt, der Appetit groß.

Es war wieder ein schönes entspanntes Zusammensein und der Vorstand freute sich darüber, daß diese Adventsfeier von der großen TuS-Familie jedes Jahr so wunderbar angenommen wird.

**Der TuS wünscht allen seinen Mitgliedern, Freunden und Gönnern ein fröhliches, geruhsames Weihnachtsfest und alles Gute für das Neue Jahr.** (cg)





## Notfalldienste

# Notfalldienste vom 22. Dezember bis 5. Januar

(Alle Angaben ohne Gewähr) (sb)

**Polizei: 110 - Feuerwehr: 112 - Rettungsdienst / Notarzt: 112 - Krankentransport: 19222 - Giftnotruf: 06131 19240 - Kreiskrankenhaus Groß-Gerau, Wilhelm-Seipp-Str. 3, Groß-Gerau, 06152 9860, [www.kreisklinik-gg.de](http://www.kreisklinik-gg.de) - GPR-Klinikum Rüsselsheim, August-Bebel-Str. 59, Rüsselsheim, 06142 88-3170, [www.gp-ruesselsheim.de](http://www.gp-ruesselsheim.de) - Klinikum Frankfurt-Höchst, Gotenstr. 6-8, Frankfurt, 069 31060, [www.klinikumfrankfurt.de](http://www.klinikumfrankfurt.de) - Universitätskliniken Frankfurt, Theodor-Stern-Kai 7, Frankfurt, 069 63010, [www.kgu.de](http://www.kgu.de)**

### Ärzte

**Ärztliche Versorgung außerhalb der Sprechzeiten:**

**Telefon 116 117 (bundesweit, Anruf kostenlos)**

**Bereitschaftszentrale Rüsselsheim, August-Bebel-Straße 59, Rüsselsheim, 06142 88-3170**

**Montag, Dienstag, Donnerstag von 19 bis 7 Uhr  
Mittwoch, Freitag 14 bis 7 Uhr  
Samstag, Sonntag 7 bis 7 Uhr durchgehend.**

**Freitag, Freitag, 22. Dezember**  
Dr. Warlich, Mörfelder Straße 73, Telefon 990519

**Samstag, 23. Dezember**

Bereitschaftszentrale Rüsselsheim, siehe unter „Ärzte“

**Sonntag, 24. Dezember**

Bereitschaftszentrale Rüsselsheim, siehe unter „Ärzte“

**Montag, 25. Dezember**

Bereitschaftszentrale Rüsselsheim, siehe unter „Ärzte“

**Dienstag, 26. Dezember**

Bereitschaftszentrale Rüsselsheim, siehe unter „Ärzte“

**Mittwoch, 27. Dezember**

Bereitschaftszentrale Rüsselsheim, siehe unter „Ärzte“

**Donnerstag, 28. Dezember**

Bereitschaftszentrale Rüsselsheim, siehe unter „Ärzte“

**Freitag, 29. Dezember**

Bereitschaftszentrale Rüsselsheim, siehe unter „Ärzte“

**Samstag, 30. Dezember**

Bereitschaftszentrale Rüsselsheim, siehe unter „Ärzte“

**Sonntag, 31. Dezember**

Bereitschaftszentrale Rüsselsheim, siehe unter „Ärzte“

**Montag, 01. Januar**

Bereitschaftszentrale Rüsselsheim, siehe unter „Ärzte“

**Dienstag, 02. Januar**

Dr. Warlich, Mörfelder Straße 73, Telefon 990519

**Mittwoch, 03. Januar:**

Dr. Matijevic, Waldstraße 124a, Telefon 5477

**Donnerstag, 04. Januar**

Dr. Kleineidam, Gartenstraße 11-13, Telefon 90900

**Freitag, 05. Januar**

Dr. Ritz, Wiechertstraße 1, Telefon 61001

### Apotheken

Die Notdienstbereitschaft wechselt täglich. Sie beginnt um 8.30 Uhr und endet am darauffolgenden Tag um 8.30 Uhr. Zusätzlich zu den genannten Apotheken sind die Flughafen-Apotheken der Metropolitan Pharmacy Frankfurt geöffnet zu folgenden Zeiten:

Terminal 1/B Ebene 2 (Shopping Boulevard): 6.30 - 21.00 Uhr

Terminal 2 Ebene 3 (Shopping Plaza): 7.00 - 21.00 Uhr

THE SQUAIRE Ebene 3 West: 7.00 - 21.00 Uhr

Die Öffnungszeiten gelten täglich, auch an Sonn- und Feiertagen.

**Freitag, 22. Dezember**

Easy-Apotheke, Flörshheimer Straße 3, Raunheim, Telefon 06142 / 409170

**Samstag, 23. Dezember**

Europa-Apotheke, Löwenstraße 27, Rüsselsheim, Telefon 06142 / 67111

**Sonntag, 24. Dezember**

Europa-Apotheke, Mörfelder Straße 32, Kelsterbach, Telefon 06107 / 9686090

**Montag, 25. Dezember**

Stadt-Apotheke, Martin-Luther-Straße 3, Kelsterbach, Telefon 06107 / 2212

**Dienstag, 26. Dezember**

Liebig-Apotheke, Liebigstraße 2, Rüsselsheim, Telefon 06142 / 95560

**Mittwoch, 27. Dezember**

Löwen-Apotheke, Am Löwenplatz 15, Rüsselsheim, Telefon 06142 / 61626

**Donnerstag, 28. Dezember**

Michaelis-Apotheke, Feuerbachstraße 18, Rüsselsheim, Telefon 06142 / 53660

**Freitag, 29. Dezember**

Ring-Apotheke, Im Stadtzentrum, Raunheim, Telefon 06142 / 42244

**Samstag, 30. Dezember**

Rosen-Apotheke, Haßlocher Straße 34, Rüsselsheim, Telefon 06142 / 62381

**Sonntag, 31. Dezember**

Schäfers-Apotheke, Grabenstraße 19, Flörshheim, Telefon 06145 / 7678

**Montag, 1. Januar**

Europa-Apotheke, Mörfelder Straße 32, Kelsterbach, Telefon 06107 / 9686090

**Dienstag, 2. Januar**

Ring-Apotheke, Im Stadtzentrum, Raunheim, Telefon 06142 / 42244

**Mittwoch, 3. Januar**

Michaelis-Apotheke, Feuerbachstraße 18, Rüsselsheim, Telefon 06142 / 53660

**Donnerstag, 4. Januar**

Hubertus Apotheke, Brandenburger Straße 14-16, Rüsselsheim, Telefon 06142 / 51112

**Freitag, 5. Januar**

Axus Apotheke, Marktstraße 6-8, Rüsselsheim, Telefon 06142 / 4082828

### Zahnärzte

**Die zahnärztliche Notfallversorgung ist unter der Telefonnummer 01805 60 70 11 zu erfahren. Die Ansage erfolgt tag- und zeitegenau und ist kostenpflichtig, und zwar 14 Cent die Minute aus dem deutschen Festnetz und maximal 42 Cent die Minute über Mobilfunk.**

### Hilfe, Beratung, Infos, Treffs

**Polizeistation Kelsterbach**

Mörfelder Straße 33 (Rathaus-Neubau), Telefon 06107 7198-0, Fax 0611 327667526

**Feuerwehr Kelsterbach**

Langer Kornweg 15, Telefon 06107 2388

**Bürgertelefon für die Sindlinger Kläranlage**

Telefon 069 212-34666

**Beschwerdeportal Sindlinger Kläranlage**

[app.ortelium.com/sef](http://app.ortelium.com/sef)

**Bürgertelefon für den Industriepark Höchst**

Telefon 069 3054000

**Fluglärm-Beschwerde**

Webseite [www.fraport.com/de/umwelt/schallschutz/haeufige-fragen-fluglaermbeschwerde/fluglaerm-anfragen.html](http://www.fraport.com/de/umwelt/schallschutz/haeufige-fragen-fluglaermbeschwerde/fluglaerm-anfragen.html)

**Bürgertelefon Landkreis Groß-Gerau**

Telefon 06152 989898. Nur bei Gefahrenlagen aktiviert!

**Frauenhäuser**

Frauenhaus Groß-Gerau, Telefon 06152 80000

Rüsselsheim, Wildwasser-Beratungsstelle für sexuell missbrauchte Frauen und Mädchen, Darmstädter Straße 101, Telefon 06142 965760, E-Mail [info@wildwasser.de](mailto:info@wildwasser.de)

**Hebamme**

Claudia Heinz, Kelsterbach, Telefon 06107 6966838, Mobil 0176 24465176, E-Mail [claudia.heinz.hebamme@outlook.de](mailto:claudia.heinz.hebamme@outlook.de)

**Beratung im Quartier der Beratungs- und Koordinationsstelle Altenhilfe**

1. Mi. im Monat 9 Uhr bis 10.30 Uhr, im Atrium, Dahlienstraße 23; 2. Fr. im Monat 10 Uhr bis 12 Uhr, Mandelhain, Mönchbruchstraße 47; 3. Mi. im Monat 13 Uhr bis 14.30 Uhr, Pfarrgasse 2; 4. Fr. im Monat 10 Uhr bis 12 Uhr, Auf der Mainhöhe. Beratungen im Rathaus sowie Hausbesuche zu bedarfsgerechten Terminen finden weiterhin statt!

**Wohnungsanpassungsberatung**

(WABe) des Kreises Groß-Gerau für ältere und behinderte Menschen, Gerti Zorn, 0162-1033430, Kontakt in Kelsterbach: Koordinationsstelle für Altenhilfe, Telefon 06107 773-315.

**Verbraucherberatung**

Rüsselsheim, Marktstraße 29, Telefon 06142 63268, Mo. u. Di. 10-14 Uhr, Mi. 12-18 Uhr, Fr. 10-13 Uhr. Service-Telefon 069 972010-900.

**Schuldnerberatung**

für den Kreis Groß-Gerau, Marktstraße 29, Rüsselsheim, E-Mail [schuldnerberatung-ruesselsheim@verbraucherzentrale-hessen.de](mailto:schuldnerberatung-ruesselsheim@verbraucherzentrale-hessen.de), Terminvereinbarung unter Telefon 06142 966133, Mo. u. Di. 9-16 Uhr, Mi. u. Fr. 9-12 Uhr. Telefonische Beratung (ohne Termin) Mo. 9-12 Uhr, Do. 9-12 Uhr u. 15-18 Uhr.

**Elterntelefon**

Telefon 0800 1110550, Mo., Mi., Fr. 9-17 Uhr, Di., Do. 9-19 Uhr

**Pro familia**

Rüsselsheim, Lahnstraße 30, E-Mail [ruesselsheim@profamilia.de](mailto:ruesselsheim@profamilia.de), Telefon 06142 12142, erreichbar Mo. u. Mi. 14-17 Uhr; Di. u. Fr. 9-12 Uhr. Do. 9-12 Uhr u. 14-17 Uhr. Besuch nur mit Terminvereinbarung.

**Alkohol- und Medikamentenprobleme**

Kreuzbund Fachverband der Caritas, Treff am 1. u. 3. Mo. im Monat, 19 Uhr, ev. Gemeindezentrum Melanchton, Niddastraße 15, Raunheim, Telefon 06142 21563 und 0177 3201804.

**Alzheimer und Demenzkrankengesellschaft e.V.**

Gesprächskreis für Angehörige von Menschen mit Demenz: 10.01., 07.02., 06.03., 10.04.; 16-18 Uhr im Stadtteilzentrum Mandelhain, Mönchbruchstr. 47.

Einzelberatung vor dem Gesprächskreis (15-16 Uhr) oder im Anschluss daran (18-19 Uhr), nur nach voriger Anmeldung in der Geschäftsstelle unter Telefon 06142 210373.

**Familienzentrum / Mehrgenerationenhaus des Caritasverbandes**

Kath. Gemeindezentrum, Walldorfer Straße 2 B, Telefon 069 20000-440, E-Mail [caritas-kelsterbach@cv-offenbach.de](mailto:caritas-kelsterbach@cv-offenbach.de), Mo.-Do. 8-16 Uhr, Fr. 8-14.30 Uhr

**Kleeblatt, Verein für Nachbarschaftshilfe**

Christa Schmidt, Pfarrgasse 6, Telefon 3014902 oder E-Mail [kleeblatt-kelsterbach@t-online.de](mailto:kleeblatt-kelsterbach@t-online.de), Öffnungszeiten: Di. 9-13 Uhr und Do. 14-17.30 Uhr.

**Kleiderkammer**

des DRK in der Waldstraße 110, Öffnungszeiten:

Ausgabe und Annahme jeden 1. und 3. Mi. im Monat, 10-11.30 Uhr nur Annahme jeden 2. und 4. Do. im Monat von 17-18 Uhr.

**Post-Filiale Kelsterbach**

Waldstraße 10, Inhaber Koc GbR, Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 6-18 Uhr, Sa. 6-14 Uhr, Telefon 06107 9856905

**Jobcenter Rüsselsheim**

Eisenstraße 40, 65428 Rüsselsheim, Telefon 06152 9854200

**Finanzamt Groß-Gerau**

Europaring 11-13, 64521 Groß-Gerau, Telefon 06152 992401

### Stadtverwaltung

**Rathaus**

Telefon 06107 773-1 (verbindet mit allen Dienststellen), erreichbar Mo. und Di. 8-12 Uhr und 14-16 Uhr, Mi. 7-12 Uhr und 14-16 Uhr, Do. 13-18 Uhr, Fr. 8-13 Uhr, 1. Sa. im Monat 10-12 Uhr.

**Rentenberatung**

Stephan Ludwig, Mörfelder Straße 33 (Rathaus-Altbau), Zimmer 1, Telefon 06107 773-230, Sprechstunden Mo.-Do. zu den üblichen Sprechzeiten, Fr. keine Sprechstunde.

**Ortsgericht**

Der Ortsgerichtsvorsteher Jörg Ritzkowsky, Rathaus, 2. Stock, Zimmer 211, Telefon 06107 773-242, und sein Stellvertreter Rüdiger Werdt, Telefon 06107 773-286, bieten Sprechstunden nach vorheriger Terminvereinbarung an.

**Schiedsmann**

Der Schiedsmann der Stadt Kelsterbach, Jörg Ritzkowsky, Rathaus-Altbau, 2. Stock, Zimmer 211, Telefon 06107 773-242, bietet Sprechstunden nach vorheriger Terminvereinbarung an.

**Stadtfeger**

Bei Verunreinigungen im Stadtgebiet: Telefon 0160 7034343

**Radverkehrsbeauftragter**

Roland Rucker, Burgstraße 5, Telefon 0160 99871567, E-Mail [radverkehrsbeauftragter-kelsterbach@web.de](mailto:radverkehrsbeauftragter-kelsterbach@web.de)

### Störung Wasser- / Gas- / Stromversorgung

**Störungsstelle Trinkwasser**, Stadtwerke Kelsterbach über Polizeistation Kelsterbach, Telefon 06107 71980

**Störungsstelle Gas**, Firma Mainova (24 Std. täglich), Telefon 069 21388110

**Störungsstelle Strom**, Firma Süwag Niederlassung MKW, Frankfurt-Höchst (24 Std. täglich), Telefon 0800 7962787

### Hilfe für Tiere

**Kleintierpraxis Oliver Schumm**

Waldstraße 56, Telefon 62875, Notfallnummer 0163 6545100

**Mobile Tierärztin**

Sabrina Rehberger, Stegstraße 8, Hausbesuche, Termine nach Vereinbarung, Telefon 0177 4674532, [www.mobile-tieraerztin-kelsterbach.de](http://www.mobile-tieraerztin-kelsterbach.de).

**Tierheim Rüsselsheim**

Stockstraße 60, Telefon 06142-31212, E-Mail [info@tierheim-ruesselsheim.de](mailto:info@tierheim-ruesselsheim.de), Web [www.tierheim-ruesselsheim.de](http://www.tierheim-ruesselsheim.de), Öffnungszeiten Di. u. Fr. 15-17 Uhr, an Feiertagen geschlossen.

**Tierschutzverein Rüsselsheim Notruf**

Telefon 01515 3685090

**Tierschutzverein Kelsterbach**

Judith Wagner, Burgstraße 5, Telefon 06107 1501 oder 0174 3906524, E-Mail [info@tierschutz-kelsterbach.de](mailto:info@tierschutz-kelsterbach.de), Web [www.tierschutz-kelsterbach.de](http://www.tierschutz-kelsterbach.de)

**Tierklinik Hofheim**

Katharina-Kemmler-Straße 7, Hofheim, Telefon 06192 290290

### Wertstoffhof

Der Wertstoffhof „Am Südpark 4“ hat folgende Öffnungszeiten:

Mo. u. Di. 8-12 Uhr, Mi. geschlossen, Do. 14-19.30 Uhr, Fr. u. Sa. 9-16 Uhr

## Herzlichen Glückwunsch

# Die Stadt gratuliert

**Ehejubiläen und Geburtstage Kelsterbacher Bürgerinnen und Bürger, die 70 Jahre und älter sind**

**28.12.2023 Karl-Heinz Halbleib, Karlsbader Str. 2 80 Jahre**

**30.12.2023 Elsa Faath, Elbestr. 19 90 Jahre**

**Goldene Hochzeit**

**28.12.2023 Eheleute Hasbia und Abdelkader Ouchan,**

**Auf der Mainhöhe 16**

## Evang. Friedensgemeinde Kelsterbach

Pfarramt: Saalburgstr. 30, Tel. 9810046

Gemeindebüro: Brandenburger Weg 7, Tel. 4183

**Sonntag 24.12.**

15.30 Uhr Familiengottesdienst mit Krippenspiel  
Heiliger Abend (Pfr Bundschuh) Kirchendienst: Frau Baur

22.00 Uhr Kollekte: für Brot für die Welt  
Christmette (Pfr Bundschuh)

Kirchendienst: Frau Heisack  
Kollekte: für Brot für die Welt

**Montag 25.12.**

10.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl (Vikarin Lita) Hochfest der Geburt Christi

**Dienstag 26.12.**

11.00 Uhr gemeinsamer Gottesdienst  
2. Weihnachtsfeiertag im Haus Weingarten

**Sonntag 31.12.**

17.00 Uhr Gottesdienst in der Christuskirche  
Sylvester

**Montag 01.01.**

17.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl zu Neujahr im Stil der Thomasmesse (Pfr Bundschuh)

Kirchendienst: Herr Egger  
Kollekte: für den Franziskustreff in Frankfurt

**Sonntag 07.01.**

10.30 Uhr Gottesdienst (Pfr.i.R. Reike)

Der Link zur Onlineteilnahme an den Gottesdienst in der Friedensgemeinde befindet sich auf der Homepage [www.friedensgemeinde-kelsterbach.online](http://www.friedensgemeinde-kelsterbach.online).

Das Gemeindebüro ist ab dem 11.01. donnerstags von 9 bis 12 Uhr geöffnet.

## Evangelische Christuskirchengemeinde

Gemeindebüro: Tel. 82 66, Fax 63 01 36

Albert-Schweitzer-Straße 30

**Kirchliche Nachrichten gültig vom 22.12. - 31.12.2023**

**Sonntag, 24. Dezember 2023**



22:00 Uhr Christmette  
Kollekte: Brot für die Welt

**Montag, 25. Dezember 2023**

09:30 Uhr Gottesdienst am 1. Weihnachtsfeiertag mit AM in der Christuskirche mit Pfarrer Nico Kopf

**Dienstag, 26. Dezember 2023**

11:00 Gottesdienst am 2. Weihnachtsfeiertag im Haus Weingarten mit Pfarrer Kai Merten

**Mittwoch, 27.12.2023**

10:00 Uhr Treffen des Besuchsdienstkreises/Gemeindehaus

**Sonntag, 31.12.2023**

17:00 Uhr Silvester, gemeinsamer Jahresabschlussgottesdienst in der Christuskirche mit Pfarrer Nico Kopf  
Kollekte: eigene Gemeinde

Telefon: Gemeindebüro 06107- 8266 / Pfarrer Nico Kopf 06107-4573

**Öffnungszeiten des Gemeindebüros:**

Mittwochs und Freitags 9:30 bis 12:30 Uhr

e-mail: Christuskirchengemeinde.kelsterbach@ekhn.de

Homepage: www.christuskirche-kelsterbach.de

## Ev.-Luth. St. Martinsgemeinde Kelsterbach

Pfarramt/Gemeindebüro, Pfarrgasse 5, Tel. 23 59

### Gottesdienste und Veranstaltungen der Ev.-Luth. St. Martinsgemeinde Kelsterbach

**Sonntag, 24.12.23 - Heilig Abend**

15.00 Uhr „Kerzenweihnacht“ mit Pfarrerin Helen Lee

Musik: BalladenTrio GaPeJo

Kollekte für Brot für die Welt

Kirchendienst: B. Voitmann-Stenger, C. Höfer,

Lesung: P. Nething

17.00 Uhr **Christvesper mit Pfarrerin Helen Lee und Kurren-**  
**deblasen des Posaunenchores**

Kollekte für Brot für die Welt

Kirchendienst: C. Höfer, J. Pröller

Lesung: C. Höfer

**Montag, 25.12.23**

10.30 Uhr **Gottesdienst mit Helen Lee und Carsten Höfer**

Kollekte für die eigene Gemeinde

Kirchendienst: S. Hardt-Ehser

Lesung: C. Höfer

**Dienstag, 26.12.23**

11.00 Uhr **Seniorgottesdienst im Haus Weingarten mit Kai**  
**Merten aus Raunheim**

**Sonntag, 31.12.23**

17:00 Uhr **Gottesdienst zum Jahreswechsel mit Pfarrerin**  
**Helen Lee**

Kollekte für die eigene Gemeinde

Kirchendienst: C. Höfer, U. Ritz-Müller

Lesung: C. Höfer

**Montag, 01.01.2024**

17.00 Uhr **Gem. Neujahrsgottesdienst in der Friedensge-**  
**meinde mit Pfarrer Joachim Bundschuh**

**Mittwoch, 03.01.24**

15.00 Uhr **Martinstreff im Haus Feste Burg**

**Donnerstag, 04.01.2024**

11.00 Uhr **Seniorgottesdienst im Haus Weingarten**

**Sonntag, 07.01.24**

10.30 Uhr **Gottesdienst mit Carsten Höfer**

Kollekte für besondere gesamtkirchliche Aufgaben

Kirchendienst: J. Pröller, S. Hardt Ehser

Lesung: J. Pröller

**Wiederkehrende Termine:**

Die Übungsstunde des Ev. Posaunenchores findet montags um 19.30 Uhr im Haus Feste Burg, Pfarrgasse 4 statt.

**Gemeindebüro:**

**Das Gemeindebüro ist vom 18. Dezember bis zum 05. Januar geschlossen!** Sprechzeiten: dienstags und donnerstags von 10:00 - 13:00 Uhr, Tel: 06107-2359 / E-Mail: St.Martinsgemeinde.Kelsterbach@ekhn.de

Ab Januar befindet sich unsere Pfarrerin in Mutterschutz und Erziehungsurlaub.

**Die Vakanzvertretung übernimmt Pfarrer Nico Kopf von der Christuskirchengemeinde Tel: 06107-4573, E-Mail: nicolay.kopf@ekhn.de**

## Ev.-Freikirchliche „Petrusgemeinde“

Gemeindezentrum: Kleiner Kornweg 7

Gemeindebüro:

Waldstr. 99, Tel. 06107/64533, Fax 06107/991297

### Regelmäßige Veranstaltungen der Petrusgemeinde

**Sonntags:**

10:00 **Gottesdienst** (Achtung, Ausnahmen Heiligabend und Silvester – siehe unten!)

An jedem 1. Sonntag im Monat ist unser G-Extra-Gottesdienst (das nächste Mal am 7.1.2024): der beginnt erst um 11 Uhr, mit anschließendem, gemeinsamem Mittagessen!

Alle Sonntagsgottesdienste finden in unserem Gemeindezentrum statt. Schauen Sie vorbei, wir freuen uns auf Sie!

Parallel zum Gottesdienst gibt es **Kindergottesdienste** in zwei Gruppen: für 1-5-jährige sowie 6-12-jährige.

Achtung, Weihnachts- und Silvester-Gottesdienste:

**Am 24.12.** KEIN Gottesdienst am Vormittag – Weihnachtsgottesdienst um 16 Uhr!

**Am 31.12.** KEIN Gottesdienst am Vormittag – Jahresabschlussgottesdienst um 18 Uhr!

**Mittwochs:**

15:30 - 17:00 **Frauen-Kaffee-Treff** „Cafeteria“

**17:30-21 Uhr Jugendkreis „FLOW“** für alle Teens und Jugendlichen von 14-20 Jahren.

**Der letzte „Flow“-Termin in 2023 war am 20.12. – es geht am 17.1.2024 weiter!**

Weitere und aktuelle Informationen finden Sie immer auf unserer Homepage: [www.petrusgemeinde.de](http://www.petrusgemeinde.de)

Oder besuchen Sie uns auf :

[www.instagram.com/petrusgemeinde\\_kelsterbach](http://www.instagram.com/petrusgemeinde_kelsterbach)



## Kath. Kirchengemeinde Kelsterbach

Pfarrbüro: Walldorfer Straße 2c, Tel. 3050

### Gottesdienstordnung 22.12.2023 bis 07.01.2024 St. Markuskirche

(Walldorfer Straße 2C)

**Freitag, 22.12.2023**

18.00 Uhr Hl. Messe im Gedenken an verstorbenen Fernando Santos

**Samstag, 23.12.2023 - 4. Adven**

18.00 Uhr Rorategottesdienst im Gedenken an die Verstorbenen Eltern Schneider

**Sonntag, 24.12.2023 – Heiliger Abend – Heilige Nacht /**

**Kollekte: Adveniat**

16.00 Uhr Kinder- und Familien Christmette mit Krippenspiel

im Gedenken an die Verstorbenen

der Fam. Krämer u. Mannes

17.30 Uhr Christmette in portug. Sprache

21.00 Uhr Christmette

**Montag, 25.12.2023 Hochfest der Geburt des Herrn –**

**Kollekte: Adveniat**

10.00 Uhr Weihnachtsgottesdienst

**Dienstag, 26.12.2023 Hl. Stephanus, Märtyrer**

**2. Weihnachtsfeiertag**

10.00 Uhr Weihnachtsgottesdienst mit Segnung der Kinder

im Gedenken an verstorbenen Peter Stein

im Gedenken an verstorbene Margarete Zdziech und Fam. Philipp

**Mittwoch, 27.12.2023**

18.00 Uhr Hl. Messe mit Johannesweinseignung

anschl. gemütliches Beisammensein im Gemeindezentrum

**Freitag, 29.12.2023**

18.00 Uhr Hl. Messe im Gedenken an einen lieben Verstorbenen

**Samstag, 30.12.2023 Fest der hl. Familie**

18.00 Uhr Vorabendmesse

**Sonntag, 31.12.2023**

17.00 Uhr Jahresabschlussmesse

**Montag, 01.01.2024 Hochfest der Gottesmutter Maria -**

**Kollekte: Maximilian-Kolbe-Werk**

10.00 Uhr Neujahrsmesse

**Mittwoch, 03.01.2024**

keine Frauenmesse

**Freitag, 05.01.2024**

keine Frauenmesse

**Samstag, 06.01.2024 Erscheinung des Herrn Hochfest –**

**Kollekte: Afrikatag**

18.00 Uhr Hl. Messe zum Hochfest

**Sonntag, 07.01.2024 Taufe des Herrn Fest – Kollekte: Afrikatag**

10.00 Uhr Hl. Messe Abschlussgottesdienst der Sternsinger

im Gedenken an die Verstorbenen Eltern Anna u. Clemens Sailer,

Burgi u. Theo Johann und Horst Kastell

**Herz-Jesu-Kirche**

(Bergstr. 11)

**Sonntag, 24.12.2023 – 4. Advent / Heiliger Abend /**

**Kollekte: Adveniat**

10.00 Uhr Hl. Messe in kroat. Sprache

15.00 Uhr Krippenfeier für Familien mit Kleinkindern

**Sonntag, 31.12.2023**

10.00 Uhr Hl. Messe in kroat. Sprache

**Sonntag, 07.01.2024 Taufe des Herrn Fest**

10.00 Uhr Hl. Messe in kroat. Sprache

**weitere Termine:**

Mittwoch, 27.12.2023, 18.00 Uhr Hl. Messe mit Johanneswein – Segnung in der St. Markus Kirche, anschl. geselliges Beisammensein mit Imbiss im Gemeindezentrum.

**vom 03.01. – 07.01.2024 Sternsinger – Aktion**

**„Gemeinsam für unsere Erde – in Amazonien und weltweit“**

**Namen und Adressen:**

Zum Dienst bereit:

Pfarrer Franz-Josef Berbner, Tel.: 3050

Pfarrbüro: Walldorfer Str. 2C, Tel.: 3050

Öffnungszeiten: Mo, Di, Mi, Fr 8.30 - 11.30 Uhr

Fr 15.00 - 17.30 Uhr

Das Pfarrbüro ist zwischen 9.00 – 9.30 Uhr kurzzeitig wegen Dienstganges geschlossen.

Donnerstag geschlossen

Für Sie da: Frau Rohnke-Stein, Frau Heller

e-mail: [pfarrbuero@kath-kelsterbach.de](mailto:pfarrbuero@kath-kelsterbach.de)

Gemeindereferentin: Marita Bach Tel.: 7016959

e-mail: [marita.bach@bistum-mainz.de](mailto:marita.bach@bistum-mainz.de)

Kindertagesstätten: Caritas Netzwerk Fr. Oberbillig Tel.: 069/20000446

Katholische Kirchengemeinde online: [www.bistummainz.de/pfarrei/kelsterbach](http://www.bistummainz.de/pfarrei/kelsterbach)

**Krippenfeier**  
für Familien mit Kleinkindern

<b>Wann?</b>	<b>24. Dezember 2023</b>
<b>Um?</b>	<b>15:00 Uhr</b>
<b>Wo?</b>	<b>Herz-Jesu-Kirche</b>

## Freireligiöse Gemeinde Kelsterbach

In der Freireligiösen Landesgemeinschaft Hessen Rheinstr. 78, 65185 Wiesbaden, Tel. 0611/377715, Fax 0611/377752, E-Mail: [buero@freireligioese-hessen.de](mailto:buero@freireligioese-hessen.de), Internet: [www.freireligioese-hessen.de](http://www.freireligioese-hessen.de)

## Tierschutz

## Meerschweinchen in Not e.V.



Janosch ist bald 6 Jahre alt und kam Anfang 2023 zu Meerschweinchen in Not e.V. Dort hat er gleich ein großes Wunder erlebt: Er darf andere Meerschweinchen kennenlernen! Zuvor lebte Janosch alleine und kannte keine anderen Meerschweinchen. Das anfängliche Staunen wich dann schnell großer Freude und inzwischen sind Janosch und seine beiden Meerschweinchen-Freundinnen unzertrennlich. Ein richtiges Happy End für Janosch!

Damit Janosch nun sein neues Leben richtig genießen kann, sucht er noch nette Paten, die ihn finanziell ein wenig unterstützen. Schon ein kleiner monatlicher Betrag ist für Janosch eine große Unterstützung. Alle Informationen rund um Patenschaften, die auch verschenkt werden können, finden sich unter [www.meerschweinchen-in-not.de/patenschaft](http://www.meerschweinchen-in-not.de/patenschaft). Die Ehrenamtlichen des Vereins geben auch gerne telefonisch Auskunft unter 0152-06352625 (gerne auf die Mailbox sprechen und um Rückruf bitten).



# Rätsel Spaß

Kreuzworträtsel | Sudoku

## Wandererlebnisse zu zweit

(djd-k). Wandern ist ein Erlebnis, das immer mehr Menschen zu schätzen wissen. Im Mittelpunkt stehen die Naturverbundenheit und das Vergessen des Alltags - und bei vielen Menschen auch die Romantik zu zweit. Besonders Paare wünschen sich nach einem erlebnisreichen Tag in der Natur auch abends noch gemeinsame Zeit zum Genießen und Entspannen, etwa bei einem leckeren Abendessen oder im Wellnessbe-

reich eines Hotels. Urlaubsbox beispielsweise bietet eine große Auswahl an Gutscheinen, die sich auch perfekt als Geschenk eignen, für einen aktiven Kurzurlaub zu zweit mit attraktiven Zielen in Deutschland und seinen Nachbarregionen. Mit ihren unterschiedlichen Programmen sorgen die komfortablen Hotels für nachhaltige Erholung - alle Infos unter [www.urlaubsbox.com](http://www.urlaubsbox.com).

## Sportverletzungen richtig behandeln

(djd-k). Raus aus Geräteparks und muffigen Hallen: In der warmen Jahreszeit wird draußen gesportelt. Wer neu mit dem Outdoor-Training beginnt, sollte allerdings langsam starten - zum Beispiel beim Walken, Radfahren oder Joggen - ein- bis zweimal in der Woche mit einer 30-Minuten-Einheit und das Pensum langsam steigern. Das senkt das Risiko für Verletzungen. Geht trotzdem mal etwas schief, sollte der verstauch-

te Knöchel oder gezerzte Muskel nach der PECH-Regel versorgt werden: Pause, Eis (Kühlung), Compression (Druckverband) und Hochlegen - mehr Tipps unter [www.doc-gegen-schmerzen.de](http://www.doc-gegen-schmerzen.de). Die Schmerzen bei stumpfen Verletzungen lassen sich gut lokal über die Haut behandeln. Mit doc Ibuprofen Schmerzgel etwa steht dafür ein rezeptfreies Arzneimittel aus der Apotheke zur Verfügung.

	6	9							
2	7						8		
4						5		9	
6		1			2		9	3	
7			6	9	8			4	
9	4		7			8		2	
1		4						8	
	5						3	6	
						9	1		

5	1	6	4	7	8	9	2	3	7
9	3	4	6	2	7	1	2	5	8
8	7	2	9	3	5	4	6	1	7
2	6	8	3	1	7	4	5	9	6
4	5	1	8	6	9	2	7	3	8
7	3	2	6	5	9	2	1	4	6
3	6	1	4	5	2	7	8	3	9
6	9	1	8	3	6	7	5	2	4
4	1	8	3	6	7	5	2	9	7
2	7	3	9	4	5	6	8	1	7
5	6	9	2	8	1	3	4	7	6

Hackfleischgericht (franz.)	Zugtier	vergleichbar	alter Klavierjazz (Kw.)	Schauspielerin	türk. Großgrundherr	Cowboyshow	Bestandteile	irisches Eintopfgericht	Nachahmung	in best. Anzahl (zu ...)
					Gegenteil von absolut					
ein Aggregatzustand	Männername	ein Brettspiel			Besitzer	Harze von Tropenbäumen				
Verankerung für ein Zelt			palästinensischer Politiker	holländische Käsestadt			Bindewort			
		Frauens Schleier im Iran	offizieren				drei Musizierende			
Ausbreitungspunkt	niedrige Emporen	Lebewesen		lateinisch: ich		Volksgruppen	Aktion			
alles zusammen, insgesamt				Obst-samen	Abheben einer Rakete				französisches Departement	
			Sprechen mit Gott	ein Indogermene			Mauer-aufbau	Abk.: Nebenausgabe		
mürbe		ein-fältig	ein Süd-deutscher		nieder-deutsch für betrunken	Gebiet				
Fremdwortteil: falsch	Konferenz-tisch-bezug			König von Wessex † 726	Vorname von US-Filmstar Moore		eingeschaltet			
			chem. Zeichen Germanium	un-menschlich			Faultier	Abk.: Baden		
durch Feuer vernichten	schum-meln				persönliches Fürwort (3. Fall)	Rad-mittel-stück				
					griechische Meerjungfrau					

FLAMMKUCHEN-LINE LÄDT EIN ZUR

# 2023 JAHRESABSCHLUSS PARTY

30 Dez  
17 Uhr  
Mauerstr. 12  
Kelsterbach

Flammkuchen, Glühwein, Feuersäule & Live Musik

Flammkuchen Line

SCAN HERE

## Goldankauf Albrecht

Nutzen Sie die einmalige Gelegenheit Gold verkaufen zu Bestpreisen

### WIR KAUFEN

- ✓ GOLD - SILBERSCHMUCK
- ✓ MÜNZEN ALLER ART
- ✓ ZAHNGOLD
- ✓ SILBERBESTECK
- ✓ GOLD & SILBERBARREN
- ✓ ROLEX UHREN

VEREINBAREN SIE HEUTE NOCH EINEN TERMIN

**SOFORT BARGELD** Dieter Albrecht

Tel.: 0151 68839338

## WOHNEN IN IHRER REGION

wohnen-regional

Zur Erweiterung unseres Eigenbestandes suchen wir weiterhin

### GRUNDSTÜCKE UND HÄUSER ZUM KAUF

Kauf mit lebenslangem Wohnrecht möglich! Unverbindliche kostenfreie Erstberatung sowie diskrete u. seriöse Abwicklung garantiert!

**AIC** Airport Immobilien Consulting  
Büro Kelsterbach • 06107 98029 • [ankauf@aic24.de](mailto:ankauf@aic24.de)

### Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

Wir suchen für vorgemerkte Miet-/Kauf-Interessenten 1-4-Zimmer-Wohnungen, Häuser in Kelsterbach

**Fellner Immobilien • 0 61 03 / 8 33 09 83**

Festliche Stimmung macht sich breit. Wir wünschen allen eine schöne Weihnachtszeit.

Mit diesen Worten wünschen wir Ihnen und Ihren Familien ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest sowie einen guten Start in das neue Jahr.

Das gesamte Team von LINUS WITTICH Medien

**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Diese Preise sind der Wahnsinn!

Jetzt günstig online drucken

Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!

**LW**

LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

## Wohnung zu vermieten?

Eine Anzeige hilft Ihnen weiter.

wohnen-regional





Zum Weihnachtsfest  
UND ZUM **JAH**  
neuen **R** 2024  
wünscht der  
**BSC 1947 Kelsterbach e.V.**  
allen Mitgliedern, Freunden und  
Gönnern alles Gute.

Der Vorstand



ICH WÜNSCHE IHNEN  
**FROHE Weihnachten**  
UND BEDANKE MICH FÜR DIE ERFOLGREICHE ZUSAMMENARBEIT.  
*Kommen Sie alle gut und gesund in das neue Jahr!*

Ihre Medienberaterin  
**Gabriele Münk**  
Mobil 0151 62831561 | Tel. 06246 907356  
g.muenk@wittich-foehren.de

LINUS WITTICH  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

HEIMAT NEU ENTDECKEN  
**Treffpunkt Deutschland.de**  
REISE-PORTAL

Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

KELSTERBACH

**GEMEINNÜTZIGE BAUGENOSSENSCHAFT KELSTERBACH**  
GEGRÜNDET 1949

Wir wünschen allen unseren Mitgliedern und Mietern eine frohe und besinnliche Weihnachtszeit und ein gutes neues Jahr.

MERRY CHRISTMAS

Frohe Festtage und für das kommende Jahr 365 Tage Gesundheit, Glück und Erfolg!

Patrick Herth  
Immobilien- & Versicherungsmakler  
Stegstr. 8 – 65451 Kelsterbach – 06107/9679644  
herth@herth-stoerber.de

**Rhein-Main ImmobilienCenter**  
Kelsterbach • Frankfurt • Mainz • Wiesbaden • Neu-Isenburg • Rüsselsheim

RMI wünscht Ihnen und Ihren Lieben ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Start im Neuen Jahr! Wir sagen Dankeschön für Ihre Treue.

Für das kommende Jahr haben wir bereits viele neue Ideen, um Ihnen unsere Kompetenz in Sachen Immobilien erneut zu beweisen. Immobilien sind nicht einfach Objekte. Sie sind die Grundlage einer wirtschaftlichen Existenz, eine Altersvorsorge; ein lieb gewonnenes Zuhause oder auch eine gewinnbringende Kapitalanlage.

Sehr gerne beraten wir Sie - kompetent, seriös und effizient! Nehmen Sie Kontakt mit uns auf! Wir unterstützen [www.Kleeblatt-Kelsterbach.de](http://www.Kleeblatt-Kelsterbach.de)

Ihre Andrea Zibulak  
06107-990385  
Zibulak@RMI-Kelsterbach.de  
[www.RMI-Kelsterbach.de](http://www.RMI-Kelsterbach.de)

*Frohe Weihnachten*

sagen wir unseren Kunden, Freunden und Bekannten. Das Jahr geht zu Ende ...

*Auf Loos geht's los in ein neues Jahr*

mit dem Wunsch nach viel Gesundheit, Zuversicht und einem Funken Glück. Auf weiterhin gute Zusammenarbeit!

**Norbert Domin Metallbau GmbH**  
Geschäftsführer: Christian Loos  
65451 Kelsterbach · Langer Kornweg 30 a  
Tel.: 06107/2115 · Fax: 62603  
E-Mail: [info@domin-metallbau.de](mailto:info@domin-metallbau.de)  
[facebook.com/NorbertDominMetallbauGmbH](https://facebook.com/NorbertDominMetallbauGmbH)

Frohe Festtage und einen guten Start in unser Jubiläumsjahr 2024 wünschen wir unseren Mitgliedern, Freunden und Bekannten des Vereins.

Freizeit Sport Club Kelsterbach e.V.

Frohe Weihnachten  
WÜNSCHT DIE  
**KELSTERBACH**  
**SPD**

We wish you a Merry Christmas  
HAPPY NEW YEAR

Anstelle von Geschenken möchten wir dieses Jahr den Verein UBUNTU Charity e.V. für Kinderprojekte unterstützen.

Jedes Jahr sucht ein anderes Mitglied unseres Teams eine Spende aus, in diesem Jahr unsere Kollegin Simone Born.

Anstelle von Weihnachtskarten unterstützen wir zusätzlich die Stern Stiftung Kinderarmut.

Das gesamte Team freut sich auf das nächste Jahr mit Ihnen und bedankt sich für das entgegengebrachte Vertrauen in uns und unsere Arbeit.

**SANDRA HUFNAGEL-DEDL**  
STEUERBERATERIN

[www.hufnagel-stb.de](http://www.hufnagel-stb.de) kanzlei@hufnagel-stb.de  
Mörfelder Straße 77 b  
65451 Kelsterbach



**GETRÄNKEMARKT**  
 Im Taubengrund 19  
 Ecke Grüner Weg 2A  
 Tel. 06107 / 2948  
 Fax 06107 / 64994



Angebot vom 25.12.2023 bis 06.01.2024

		Klassisch Medium	12 x 1,00 l	<b>6,99 €</b> zzgl. Pfand
		EXTRA HERB	24 x 0,33 l	<b>12,99 €</b> zzgl. Pfand
		Oberdorfer Helles	20 x 0,50 l	<b>13,99 €</b> zzgl. Pfand

www.getraenkerapp.de  
getraenkerapp@hotmail.com

Mo.-Fr. 9.00 - 18.00 Uhr  
Sa. 9.00 - 13.00 Uhr

**Markisen und Rollläden zu Winterpreisen**

- Haussteuerung/Smart Home
- Fenster • Haustüren
- Balkonverkleidungen
- Rollläden/Jalousien
- Elektroantriebe
- Vordächer
- ABUS-Sicherheitstechnik
- Carport • Terrassenüberdachung
- Garagentore
- Sonnen- und Insektenschutz

  

Erlenstraße 5  
65795 Hattersheim-Okriftel  
Tel. 0 61 90 / 10 17

**Markisen**  
moderne Bauelemente GmbH

**ELEKTRO - HAUSGERÄTE SERVICE**  
 ALLES AUS EINER HAND  
 REPARATUR - VERKAUF - SERVICE

Meisterkundendienst für alle Markenfabrikate  
 Reparatur - Ersatzteile - Verkauf  
**Restposten - Sonderposten ab 99€**

      

    

Hasslocherstraße 53 • 65428 Rüsselsheim  
 info@ehs-rheinmain.de • 06142- 136 36 u. 06142-65 165

## Trauer mitteilen ...

und zeigen!

Abschied nehmen ist nicht einfach.  
Wir helfen Ihnen, Ihre Trauer auszudrücken.



  

# JOBS IN IHRER REGION



**Der Magistrat der Stadt Kelsterbach**

Team 2.3 - Personalamt -  
65451 Kelsterbach • Mörfelder Straße 33  
65443 Kelsterbach • Postfach 1453  
http://www.kelsterbach.de  
E-Mail: bewerbung@kelsterbach.de

**STELLENAUSSCHREIBUNG**

Der Eigenbetrieb Kelsterbacher Kommunalbetrieb KKB sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n (m/w/d)

**Verwaltungs(fach)angestellte/n**

Es handelt sich um eine unbefristete Beschäftigung in Vollzeit mit 39 Wochenstunden.  
Das Entgelt richtet sich nach Entgeltgruppe 8 TVöD.  
Die Frist für Ihre Bewerbung endet am **05.01.2024**.  
Eine Teilbarkeit der Stelle ist, unter Wahrung der dienstlichen Belange, grundsätzlich möglich.  
Näheres entnehmen Sie bitte dem Text auf unserer Homepage [www.kelsterbach.de](http://www.kelsterbach.de)



**Der Magistrat der Stadt Kelsterbach**

Team 2.3 - Personalamt -  
65451 Kelsterbach • Mörfelder Straße 33  
65443 Kelsterbach • Postfach 1453  
http://www.kelsterbach.de  
E-Mail: bewerbung@kelsterbach.de

**STELLENAUSSCHREIBUNG**

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n (m/w/d)

**Hausmeister/in für das Team I.7 Facility Management**

Es handelt sich um eine auf zwei Jahre befristete Beschäftigung in Vollzeit mit 39 Wochenstunden.  
Das Entgelt richtet sich nach Entgeltgruppe 6 TVöD.  
Die Frist für Ihre Bewerbung endet am **05.01.2024**.  
Eine Teilbarkeit der Stelle ist, unter Wahrung der dienstlichen Belange, grundsätzlich möglich.  
Näheres entnehmen Sie bitte dem Text auf unserer Homepage [www.kelsterbach.de](http://www.kelsterbach.de)

Ein langes, erfülltes Leben ist zu Ende gegangen.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem geliebten Vater, Opa und Uropa

**Franz Bossert**  
\* 14.11.1925 † 15.12.2023

Aus unserem Leben bist Du gegangen, in unserem Herzen bleibst Du.

**Eva-Maria Hardt  
Michael, Anja & Jonas  
und Marco & Kerstin Hardt**

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.



Zum Abschied von Elfriede Schäfer  
Am 12.12.2023 wurde  
Elfriede Schäfer im engsten Familienkreis auf dem Friedhof in Kelsterbach beerdigt

Elfriede Schäfer geb. Mayer  
\* 06.12.1934 † 24.11.2023

Vielen Dank an Peter für den letzten Gruß des TuS Kelsterbach, weiter bedanken wir uns bei Dermach Bestattung für die gute Betreuung. Zuletzt ein großes Dankeschön für die tröstenden Worte von Pfarrer Kopf der EV. Christusgemeinde Kelsterbach.

Liebe Mama und Oma viel Spaß auf deiner Reise  
Perla, Luna, Pia und Richard

Kelsterbach, am 12.12.2023

 **LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Wir suchen eine/n zuverlässige/n

**Zeitungszusteller/in**



für die Stadt Kelsterbach in folgenden Straßen: Otto-Esser-Str., Am Main, Helfmannstr., Rüsselsheimer Str., Herbert-Heckmann-Anlage, usw.



Wochenzeitung mit den amtlichen Bekanntmachungen der Stadt Kelsterbach

Sie sind jede Woche am **Freitag** für uns tätig.

**Wir bieten:**

- Lieferung der Zeitungen an Ihr Haus
- Monatliche Bezahlung
- Zustellervertrag im Rahmen der Minijobs

**Interessiert?**  
Bewerben können Sie sich per E-Mail: [vertrieb@wittich-foehren.de](mailto:vertrieb@wittich-foehren.de) oder Telefon: 06502 9147-800 oder per WhatsApp: 0151 16305402

**LINUS WITTICH Medien KG**  
Europa-Allee 2, 54343 Föhren  
[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

**Fußbodenleger sucht Arbeit:**  
Verlegung von Parkett-, Laminat-, Kork-, Teppich-, und Designböden, Böden versiegeln, Parkett schleifen u.v.m.  
Kostenfr. Angebot! ☎ 0151 / 1913 1096

**Suchen Sie Ihren JOB nicht in der FERNE. Suchen Sie REGIONAL.**





**Der Magistrat der Stadt Kelsterbach**

Team 2.3 - Personalamt -  
65451 Kelsterbach • Mörfelder Straße 33  
65443 Kelsterbach • Postfach 1453  
http://www.kelsterbach.de  
E-Mail: bewerbung@kelsterbach.de

**STELLENAUSSCHREIBUNG**

Der Eigenbetrieb Kelsterbacher Kommunalbetrieb KKB sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen Mitarbeiter (m/w/d) im Bereich

**Projektsteuerung, Controlling und Organisationsentwicklung**

Es handelt sich hierbei um eine unbefristete Stelle im Vollzeitumfang mit 39 Wochenstunden, wobei eine Teilbarkeit angeboten wird, sofern die dienstlichen Belange damit gewährleistet werden können.  
Das Entgelt richtet sich nach Entgeltgruppe 11 TVöD.  
Die Frist für Ihre Bewerbung endet am **29.12.2023**.  
Näheres entnehmen Sie bitte dem Text auf unserer Homepage [www.kelsterbach.de](http://www.kelsterbach.de)

**Danke**

sagen wir allen für die aufrichtige, vielfältige Anteilnahme in der schweren Zeit des Abschieds, gesprochen oder geschrieben, meiner geliebten Frau, meiner lieben Mutter und unserer lieben Oma

**Christa Sinning**

Besonderer Dank gilt Pfarrer Kopf, den Damen des TUS- sowie des Tennisclubs Kelsterbach, den engen Freunden und Nachbarn.

**Manfred, Andreas  
Aileen, Celine, Jan**

*Geliebte Menschen hinterlassen Spuren in unserem Herzen.*



Kelsterbach, im Dezember 2023

**Hier finden Sie ...** einen Job mit Aussicht auf Heimat.

